

ಅಮರಕೋಶ ಅಥವಾ ನಾಮಲಿಂಗಾನುಶಾಸನಂ ಕಾಂಡ 1

Document Information



Text title : amarakosho nAmaliNgA.anushAsan kANDa (Chapter) 1

File name : amarfin1.itx

Category : amarakosha, major_works

Location : doc_z_misc_major_works

Author : amarasin.ha

Transliterated by : Avinash Sathaye sohum at ms.uky.edu, Pramod, SV Ganesan

Proofread by : Avinash Sathaye sohum at ms.uky.edu, Pramod, SV Ganesan, Arun questions.Sanskrit at gmail

Latest update : December 24, 2019

Send corrections to : sanskrit at cheerful dot c om

This text is prepared by volunteers and is to be used for personal study and research. The file is not to be copied or reposted without permission, for promotion of any website or individuals or for commercial purpose.

Please help to maintain respect for volunteer spirit.

Please note that proofreading is done using Devanagari version and other language/scripts are generated using **sanscript**.

March 24, 2024

sanskritdocuments.org

ಅಮರಕೋಶ ಅಥವಾ ನಾಮಲಿಂಗಾನುಶಾಸನಂ ಕಾಂಡ 1



ಶ್ರೀಃ..

ನಾಮಲಿಂಗಾನುಶಾಸನಂ ನಾಮ ಅಮರಕೋಷಃ .

ಪ್ರಥಮಂ ಕಾಂಡಂ .

ಮಂಗಲಾಚರಣಂ .

(1.0.1) ಯಸ್ಯ ಜ್ಞಾನದಯಾಸಿಂಧೋರಗಾಧಸ್ಯಾನಘಾ ಗುಣಾಃ mark
ಮಂಗಲಾಚರಣಂ ..

(1.0.2) ಸೇವ್ಯತಾಮಕ್ಷಯೋ ಧೀರಾಃ ಸ ಶ್ರಿಯೇ ಚಾಮೃತಾಯ ಚ

ಪ್ರಸ್ತಾವನಾ.

(1.0.3) ಸಮಾಹೃತ್ಯಾನ್ಯತಂತ್ರಾಣಿ ಸಂಕ್ಷಿಪ್ತೈಃ ಪ್ರತಿಸಂಸ್ಕೃತೈಃ mark ಚಿಕೀರ್ಷತಪ್ರತಿಜ್ಞಾ

(1.0.4) ಸಂಪೂರ್ಣಮುಚ್ಯತೇ ವರ್ಗೈರ್ನಾಮಲಿಂಗಾನುಶಾಸನಂ

ಪರಿಭಾಷಾ.

(1.0.5) ಪ್ರಾಯಶೋ ರೂಪಭೇದೇನ ಸಾಹಚರ್ಯಾಚ್ಚ ಕುತ್ರಚಿತ್ mark ಪರಿಭಾಷಾ

(1.0.6) ಸ್ಥಿಪುಂನಪುಂಸಕಂ ಜ್ಞೇಯಂ ತದ್ವಿಶೇಷವಿಧೇಃ ಕ್ವಚಿತ್

(1.0.7) ಭೇದಾಖ್ಯಾನಾಯ ನ ದ್ವಂದ್ವೋ ನೈಕಶೇಷೋ ನ ಸಂಕರಃ

(1.0.8) ಕೃತೋಽತ್ರ ಭಿನ್ನಲಿಂಗಾನಾಮನುಕ್ತಾನಾಂ ಕ್ರಮಾದೃತೇ

- (1.0.9) ತ್ರಿಲಿಂಗ್ಯಾಂ ತ್ರಿಷ್ಟಿತಿ ಪದಂ ಮಿಥುನೇ ತು ದ್ವಯೋರಿತಿ
 (1.0.10) ನಿಷಿದ್ಧಲಿಂಗಂ ಶೇಷಾರ್ಥಂ ತ್ವಂತಾಥಾದಿ ನ ಪೂರ್ವಭಾಕ್

ಸ್ವರ್ಗವರ್ಗಃ.

Heaven 9

- (1.1.11) ಸ್ವರವ್ಯಯಂ ಸ್ವರ್ಗನಾಕತ್ರಿದಿವತ್ರಿದಶಾಲಯಾಃ mark ಅಥ ಸ್ವರ್ಗವರ್ಗಃ .
 (1.1.12) ಸುರಲೋಕೋ ದ್ಯೋದಿವೌ ದ್ವೇ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ ಕ್ಲೇಬೇ ತ್ರಿವಿಷ್ಟಪಂ

Deities 26

- (1.1.13) ಅಮರಾ ನಿರ್ಜರಾ ದೇವಾಸ್ತ್ರಿದಶಾ ವಿಬುಧಾಃ ಸುರಾಃ
 (1.1.14) ಸುಪರ್ವಾಣಃ ಸುಮನಸಸ್ತ್ರಿದಿವೇಶಾ ದಿವೌಕಸಃ
 (1.1.15) ಆದಿತೇಯಾ ದಿವಿಷದೋ ಲೇಖಾ ಅದಿತಿನಂದನಾಃ
 (1.1.16) ಆದಿತ್ಯಾ ಋಭವೋಽಸ್ವಪ್ನಾ ಅಮರ್ತ್ಯಾ ಅಮೃತಾಂಧಸಃ
 (1.1.17) ಬರ್ಹಿಮುಖಾಃ ಕೃತುಭುಜೋ ಗೀರ್ವಾಣಾ ದಾನವಾರಯಃ
 (1.1.18) ವೃಂದಾರಕಾ ದೈವತಾನಿ ಪುಂಸಿ ವಾ ದೇವತಾಃ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ

Some clans of deities

- (1.1.19) ಆದಿತ್ಯವಿಶ್ವವಸವಸ್ತುಷಿತಾಭಾಸ್ವರಾನಿಲಾಃ
 (1.1.20) ಮಹಾರಾಜಿಕಸಾಧ್ಯಾಶ್ಚ ರುದ್ರಾಶ್ಚ ಗಣದೇವತಾಃ

Some demigods

- (1.1.21) ವಿದ್ಯಾಧರಾಪುರೋಯಕ್ಷರಕ್ಷೋಗಂಧರ್ವಕಿಂನರಾಃ
 (1.1.22) ಪಿಶಾಚೋ ಗುಹ್ಯಕಃ ಸಿದ್ಧೋ ಭೂತೋಽಮೀ ದೇವಯೋನಯಃ

Antigods or titans 10

- (1.1.23) ಅಸುರಾ ದೈತ್ಯದೈತೇಯದನುಜೇಂದ್ರಾದ್ರಾದಾನವಾಃ
 (1.1.24) ಶುಕ್ರಶಿಷ್ಯಾ ದಿತಿಸುತಾಃ ಪೂರ್ವದೇವಾಃ ಸುರದ್ವಿಷಃ

Jina or Buddha 18

- (1.1.25) ಸರ್ವಜ್ಞಃ ಸುಗತಃ ಬುದ್ಧೋ ಧರ್ಮರಾಜಸ್ತಥಾಗತಃ
 (1.1.26) ಸಮಂತಭದ್ರೋ ಭಗವಾನ್ಮಾರಜಿಲ್ಲೋಕಜಿಜ್ಞಿಃ
 (1.1.27) ಷಡಭಿಜ್ಞೋ ದಶಬಲೋಽದ್ವಯವಾದೀ ವಿನಾಯಕಃ
 (1.1.28) ಮುನೀಂದ್ರಃ ಶ್ರೀಘನಃ ಶಾಸ್ತ್ರಾ ಮುನಿಃ ಶಾಕ್ಯಮುನಿಸ್ತು ಯಃ

Gautama Buddha 7

- (1.1.29) ಸ ಶಾಕ್ಯಸಿಂಹಃ ಸರ್ವಾರ್ಥಸಿದ್ಧಃ ಶೌದ್ಧೋದನಿಶ್ಚ ಸಃ

(1.1.30) ಗೌತಮಶ್ಚಾರ್ಕಬಂಧುಶ್ಚ ಮಾಯಾದೇವೀಸುತಶ್ಚ ಸಃ

Brahma 29

(1.1.31) ಬ್ರಹ್ಮಾತ್ಮಭೂಃ ಸುರಜ್ಯೇಷ್ಠಃ ಪರಮೇಷ್ಠೀ ಪಿತಾಮಹಃ

(1.1.32) ಹಿರಣ್ಯಗರ್ಭೋ ಲೋಕೇಶಃ ಸ್ವಯಂಭೂಶ್ಚತುರಾನನಃ

(1.1.33) ಧಾತಾಬ್ಜಯೋನಿದ್ರುಹಿಣೋ ವಿರಿಂಚಿಃ ಕಮಲಾಸನಃ

(1.1.34) ಸೃಷ್ಟ್ವಾ ಪ್ರಜಾಪತಿವೇದಾ ವಿಧಾತಾ ವಿಶ್ವಸೃಗ್ವಿಧಿಃ

(1.1.35) ನಾಭಿಜನ್ಮಾಂಡಜಃ ಪೂರ್ವೋ ನಿಧನಃ ಕಮಲೋದ್ಭವಃ

(1.1.36) ಸದಾನಂದೋ ರಜೋಮೂರ್ತಿಃ ಸತ್ಯಕೋ ಹಂಸವಾಹನಃ

Vishnu 46

(1.1.37) ವಿಷ್ಣುರ್ನಾರಾಯಣಃ ಕೃಷ್ಣೋ ವೈಕುಂಠೋ ವಿಷ್ಣುರಶ್ರವಾಃ

(1.1.38) ದಾಮೋದರೋ ಹೃಷೀಕೇಶಃ ಕೇಶವೋ ಮಾಧವಃ ಸ್ವಭೂಃ

(1.1.39) ದೈತ್ಯಾರಿಃ ಪುಂಡರೀಕಾಕ್ಷೋ ಗೋವಿಂದೋ ಗರುಡಧ್ವಜಃ

(1.1.40) ಪೀತಾಂಬರೋಽಚ್ಯುತಃ ಶಾರ್ಙ್ಗೋ ವಿಷ್ವಕ್ಸೇನೋ ಜನಾರ್ದನಃ

(1.1.41) ಉಪೇಂದ್ರ ಇಂದ್ರಾವರಜಶ್ಚಕ್ರಪಾಣಿಶ್ಚತುರ್ಭುಜಃ

(1.1.42) ಪದ್ಮನಾಭೋ ಮಧುರಿಪುರ್ವಾಸುದೇವಸ್ತ್ರಿವಿಕ್ರಮಃ

(1.1.43) ದೇವಕೀನಂದನಃ ಶೌರಿಃ ಶ್ರೀಪತಿಃ ಪುರುಷೋತ್ತಮಃ

(1.1.44) ವನಮಾಲೀ ಬಲಿಧ್ವಂಸೀ ಕಂಸಾರಾತಿರಥೋಕ್ಷಜಃ

(1.1.45) ವಿಶ್ವಂಭರಃ ಕೈಟಭಜಿಡ್ವಿಧುಃ ಶ್ರೀವತ್ಸಲಾಂಛನಃ

(1.1.46) ಪುರಾಣಪುರುಷೋ ಯಜ್ಞಪುರುಷೋ ನರಕಾಂತಕಃ

(1.1.47) ಜಲಶಾಯೀ ವಿಶ್ವರೂಪೋ ಮುಕುಂದೋ ಮುರಮರ್ದನಃ

Vasudeva: Krishna's Father 2

(1.1.48) ವಸುದೇವೋಽಸ್ಯ ಜನಕಃ ಸ ಏವಾನಕದುಂದುಭಿಃ

Balarama 17

(1.1.49) ಬಲಭದ್ರಃ ಪ್ರಲಂಬಘ್ನೋ ಬಲದೇವೋಽಚ್ಯುತಾಗ್ರಜಃ

(1.1.50) ರೇವತೀರಮಣೋ ರಾಮಃ ಕಾಮಪಾಲೋ ಹಲಾಯುಧಃ

(1.1.51) ನೀಲಾಂಬರೋ ರೌಹಿಣೀಯಸ್ತಾಲಾಂಕೋ ಮುಸಲೀ ಹಲೀ

(1.1.52) ಸಂಕರ್ಷಣಃ ಸೀರಪಾಣಿಃ ಕಾಲಿಂದೀಭೇದನೋ ಬಲಃ

Kamadewa: Eros 19

(1.1.53) ಮದನೋ ಮನ್ಮಥೋ ಮಾರಃ ಪ್ರದ್ಯುಮ್ನೋ ಮೀನಕೇತನಃ

(1.1.54) ಕಂದರ್ಪೋ ದರ್ಪಕೋಽನಂಗಃ ಕಾಮಃ ಪಂಚಶರಃ ಸ್ಮರಃ

(1.1.55) ಶಂಬರಾರಿರ್ಮನಸಿಜಃ ಕುಸುಮೇಷುರನನ್ಯಜಃ

(1.1.56) ಪುಷ್ಪಧನ್ವಾ ರತಿಪತಿರ್ಮಕರಧ್ವಜ ಆತ್ಮಭೂಃ

Five floral Arrows of Kamadeva

(1.1.57) ಅರವಿಂದಮಶೋಕಂ ಚ ಚೂತಂ ಚ ನವಮಲ್ಲಿಕಾ

(1.1.58) ನೀಲೋತ್ಪಲಂ ಚ ಪಂಚೈತೇ ಪಂಚಬಾಣಸ್ಯ ಸಾಯಕಾಃ

Five physical arrows of Kamadeva

(1.1.59) ಉನ್ಮಾದನಸ್ತಾಪನಶ್ಚ ಶೋಷಣಃ ಸ್ತಂಭನಸ್ತಥಾ

(1.1.60) ಸಂಮೋಹನಶ್ಚ ಕಾಮಶ್ಚ ಪಂಚ ಬಾಣಾಃ ಪ್ರಕೀರ್ತಿತಾಃ

Son of kamadeva 4

(1.1.61) ಬ್ರಹ್ಮಸೂರ್ವಿಶ್ವಕೇತುಃ ಸ್ಯಾದನಿರುದ್ಧ ಉಷಾಪತಿಃ

Laxmi 14

(1.1.62) ಲಕ್ಷ್ಮೀಃ ಪದ್ಮಾಲಯಾ ಪದ್ಮಾ ಕಮಲಾ ಶ್ರೀರ್ಹರಿಪ್ರಿಯಾ

(1.1.63) ಇಂದಿರಾ ಲೋಕಮಾತಾ ಮಾ ಕ್ಷೀರೋದತನಯಾ ರಮಾ

(1.1.64) ಭಾರ್ಗವೀ ಲೋಕಜನನೀ ಕ್ಷೀರಸಾಗರಕನ್ಯಕಾ

Krishna's equipment: conch, discus, mace, sword, jewel

(1.1.65) ಶಂಖೋ ಲಕ್ಷ್ಮೀಪತೇಃ ಪಾಂಚಜನ್ಯಶ್ಚಕ್ರಂ ಸುದರ್ಶನಃ

(1.1.66) ಕೌಮೋದಕೀ ಗದಾ ಖಡ್ಗೋ ನಂದಕಃ ಕೌಸ್ತುಭೋ ಮಣಿಃ

Krishna's bow, mark, horses(4)

(1.1.67) ಚಾಪಃ ಶಾರ್ಙ್ಗಂ ಮುರಾರೇಸ್ತು ಶ್ರೀವತ್ಸೋ ಲಾಂಛನಂ ಸ್ತ್ಯುತಂ

(1.1.68) ಅಶ್ವಾಶ್ಚ ಶೈಬ್ಯಸುಗ್ರೀವಮೇಘಪುಷ್ಪಬಲಾಹಕಾಃ

Krishna's charioteer, minister, younger brother

(1.1.69) ಸಾರಥಿದಾರುಕೋ ಮಂತ್ರೀ ಹ್ಯುದ್ಧವಶ್ಚಾನುಜೋ ಗದಃ

Garuda: Krishna's vehicle 9

(1.1.70) ಗರುತ್ಮಾನ್ಗರುಡಸ್ತಾಕ್ಷೋರ್ಯೈನತೇಯಃ ಖಗೇಶ್ವರಃ

(1.1.71) ನಾಗಾಂತಕೋ ವಿಷ್ಣುರಥಃ ಸುಪರ್ಣಃ ಪನ್ನಗಾಶನಃ

Shiva 52

(1.1.72) ಶಂಭುರೀಶಃ ಪಶುಪತಿಃ ಶಿವಃ ಶೂಲೀ ಮಹೇಶ್ವರಃ

(1.1.73) ಈಶ್ವರಃ ಶರ್ವ ಈಶಾನಃ ಶಂಕರಶ್ಚಂದ್ರಶೇಖರಃ

(1.1.74) ಭೂತೇಶಃ ಖಂಡಪರಶುರ್ಗಿರೀಶೋ ಗಿರಿಶೋ ಮೃಡಃ

(1.1.75) ಮೃತ್ಯುಂಜಯಃ ಕೃತ್ತಿವಾಸಾಃ ಪಿನಾಕೀ ಪ್ರಮಥಾಧಿಪಃ

(1.1.76) ಉಗ್ರಃ ಕಪರ್ದೀ ಶ್ರೀಕಂಠಃ ಶಿತಿಕಂಠಃ ಕಪಾಲಭೃತ್

(1.1.77) ವಾಮದೇವೋ ಮಹಾದೇವೋ ವಿರೂಪಾಕ್ಷಸ್ತ್ರೀಲೋಚನಃ

(1.1.78) ಕೃಶಾನುರೇತಾಃ ಸರ್ವಜ್ಞೋ ಧೂರ್ಜಟಿರ್ನೀಲಲೋಹಿತಃ

- (1.1.79) ಹರಃ ಸ್ಮರಹರೋ ಭರ್ಗಸ್ತ್ರೈಂಬಕಸ್ತ್ರಿಪುರಾಂತಕಃ
 (1.1.80) ಗಂಗಾಧರೋಽನ್ಧಕರಿಪುಃ ಕ್ರತುಧ್ವಂಸೀ ವೃಷದ್ವಜಃ
 (1.1.81) ವೈರೋಮಕೇಶೋ ಭವೋ ಭೀಮಃ ಸ್ಥಾಣೂ ರುದ್ರ ಉಮಾಪತಿಃ
 (1.1.82) ಅಹಿರ್ಬುಧ್ವ್ಯೋಽಷ್ಟಮೂರ್ತಿಶ್ಚ ಗಜಾರಿಶ್ಚ ಮಹಾನಟಃ
 Shiva's braided hair, bow, attendants, divine mothers
 (1.1.83) ಕಪದೋಽಸ್ಯ ಜಟಾಜೂಟಃ ಪಿನಾಕೋಽಜಗವಂ ಧನುಃ
 (1.1.84) ಪ್ರಮಥಾಃ ಸ್ಯುಃ ಪಾರಿಷದಾ ಬ್ರಾಹ್ಮೀತ್ಯಾದ್ಯಾಸ್ತು ಮಾತರಃ
 Shiva's powers/glory 3
 (1.1.85) ವಿಭೂತಿಭೂತಿರೈಶ್ವರ್ಯಮಣಿಮಾದಿಕಮಷ್ಟಧಾ
 Eight Yogic achievements granted by Shiva
 (1.1.86) ಅಣಿಮಾ ಮಹಿಮಾ ಚೈವ ಗರಿಮಾ ಲಘಿಮಾ ತಥಾ
 (1.1.87) ಪ್ರಾಪ್ತಿಃ ಪ್ರಾಕಾಮ್ಯಮೀಶಿತ್ವಂ ವಶಿತ್ವಂ ಚಾಷ್ಟ ಸಿದ್ಧಯಃ
 Shiva's wife Parvati 23
 (1.1.88) ಉಮಾ ಕಾತ್ಯಾಯನೀ ಗೌರೀ ಕಾಲೀ ಹೈಮವತೀಶ್ವರೀ
 (1.1.89) ಶಿವಾ ಭವಾನೀ ರುದ್ರಾಣೀ ಶರ್ವಾಣೀ ಸರ್ವಮಂಗಲಾ
 (1.1.90) ಅಪರ್ಣಾ ಪಾರ್ವತೀ ದುರ್ಗಾ ಮೃಡಾನೀ ಚಂಡಿಕಾಂಬಿಕಾ
 (1.1.91) ಆರ್ಯಾ ದಾಕ್ಷಾಯಣೀ ಚೈವ ಗಿರಿಜಾ ಮೇನಕಾತ್ಮಜಾ
 (1.1.92) ಕರ್ಮಮೋಟೀ ತು ಚಾಮುಂಡಾ ಚರ್ಮಮುಂಡಾ ತು ಚರ್ಚಿಕಾ
 Shiva's son Ganapati 8
 (1.1.93) ವಿನಾಯಕೋ ವಿಘ್ನರಾಜದ್ವೈ ಮಾತುರಗಣಾಧಿಪಾಃ
 (1.1.94) ಅಪ್ಯೇಕದಂತಹೇರಂಬಲಂಬೋದರಗಜಾನನಾಃ
 Shiva's son Kartikeya 17
 (1.1.95) ಕಾರ್ತಿಕೇಯೋ ಮಹಾಸೇನಃ ಶರಜನ್ಮಾ ಷಡಾನನಃ varಕಾರ್ತಿಕೇಯೋ
 (1.1.96) ಪಾರ್ವತೀನಂದನಃ ಸ್ಯಂದಃ ಸೇನಾನೀರಗ್ನಿಭೂರ್ಗುಹಃ
 (1.1.97) ಬಾಹುಲೇಯಸ್ತಾರಕಜಿದ್ವಿಶಾಖಃ ಶಿಖಿವಾಹನಃ
 (1.1.98) ಷಾಣ್ಮಾತುರಃ ಶಕ್ತಿಧರಃ ಕುಮಾರಃ ಕ್ರೌಂಚದಾರಣಃ
 Shiva's vehicle: Nandi Bull 6
 (1.1.99) ಶೃಂಗೀ ಭೃಂಗೀ ರಿಟಿಸ್ತುಂಡೀ ನಂದಿಕೋ ನಂದಿಕೇಶ್ವರಃ
 Indra 35
 (1.1.100) ಇಂದ್ರೋ ಮರುತ್ವಾನ್ಮಘವಾ ಬಿಡೌಜಾಃ ಪಾಕಶಾಸನಃ
 (1.1.101) ವೃದ್ಧಶ್ರವಾಃ ಸುನಾಸೀರಃ ಪುರುಹೂತಃ ಪುರಂದರಃ
 (1.1.102) ಜಿಷ್ಣುಲೇಖರ್ಷಭಃ ಶಕ್ರಃ ಶತಮನ್ಯುರ್ದಿವಸ್ವತಿಃ

(1.1.103) ಸುತ್ರಾಮಾ ಗೋತ್ರಭಿದ್ವಜ್ರೀ ವಾಸವೋ ವೃತ್ರಹಾ ವೃಷಾ

(1.1.104) ವಾಸ್ತೋಷ್ಟತಿಃ ಸುರಪತಿರ್ಬಲಾರಾತಿಃ ಶಚೀಪತಿಃ

(1.1.105) ಜಂಭಭೇದೀ ಹರಿಹಯಃ ಸ್ವಾರಾಣ್ಣಮುಚಿಸೂದನಃ

(1.1.106) ಸಂಕ್ರಂದನೋ ದುಶ್ಚ್ಯವನಸ್ತುರಾಷಾಣ್ಮೇಘವಾಹನಃ

(1.1.107) ಆಖಂಡಲಃ ಸಹಸ್ರಾಕ್ಷ ಋಭುಕ್ಷಾಸ್ತಸ್ಯ ತು ಪ್ರಿಯಾ

Indra's wife Shachi 3, city 1

(1.1.108) ಪುಲೋಮಜಾ ಶಚೀಂದ್ರಾಣೋ ನಗರೀ ತ್ವಮರಾವತೀ

Indra's horse, charioteer, son, garden, palace, son(2)

(1.1.109) ಹಯ ಉಚ್ಚೈಶ್ರವಾ ಸೂತೋ ಮಾತಲಿರ್ನಂದನಂ ವನಂ

(1.1.110) ಸ್ಯಾತ್ಪ್ರಾಸಾದೋ ವೈಜಯಂತೋ ಜಯಂತಃ ಪಾಕಶಾಸನಿಃ

Indra's vehicle: elephant (4), thunderbolt (10)

(1.1.111) ಐರಾವತೋಽಭ್ರಮಾತಂಗೈರಾವಣಾಽಭ್ರಮುಪಲ್ಲಭಾಃ

(1.1.112) ಹ್ರಾದಿನೀ ವಜ್ರಮಸ್ತ್ರೀ ಸ್ಯಾತ್ ಕುಲಿಶಂ ಭಿದುರಂ ಪವಿಃ

(1.1.113) ಶತಕೋಟಿಃ ಸ್ವರುಃ ಶಂಬೋ ದಂಭೋಲಿರಶನಿರ್ಧ್ವಯೋಃ

Airplane (2), divine sages, council (2), nectar (3)

(1.1.114) ವ್ಯೋಮಯಾನಂ ವಿಮಾನೋಽಸ್ತ್ರೀ ನಾರದಾದ್ಯಾಃ ಸುರರ್ಷಯಃ

(1.1.115) ಸ್ಯಾತ್ ಸುಧರ್ಮಾ ದೇವಸಭಾ ಪೀಯೂಷಮಮೃತಂ ಸುಧಾ

Divine river: Milky way (4), Golden mountain Meru (5)

(1.1.116) ಮಂದಾಕಿನೀ ವಿಯದ್ಗಂಗಾ ಸ್ವರ್ಣದೀ ಸುರದೀರ್ಘಿಕಾ

(1.1.117) ಮೇರುಃ ಸುಮೇರುರ್ಹೇಮಾದ್ರೀ ರತ್ನಸಾನುಃ ಸುರಾಲಯಃ

Five divine trees

(1.1.118) ಪಂಚೈತೇ ದೇವತರವೋ ಮಂದಾರಃ ಪಾರಿಜಾತಕಃ

(1.1.119) ಸಂತಾನಃ ಕಲ್ಪವೃಕ್ಷಶ್ಚ ಪುಂಸಿ ವಾ ಹರಿಚಂದನಂ

Sanatkumara (2), divine doctors: ashvins (6), nymphs (2)

(1.1.120) ಸನತ್ಕುಮಾರೋ ವೈಧಾತ್ರಃ ಸ್ವವೈದ್ಯಾವಶ್ವಿನೀಸುತೌ

(1.1.121) ನಾಸತ್ಯಾವಶ್ವಿನೌ ದಸ್ತಾವಾಶ್ವಿನೇಯೌ ಚ ತಾವುಭೌ

(1.1.122) ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ ಬಹುಷ್ಟಪ್ಸರಸಃ ಸ್ವವೇಶ್ಯಾ ಉರ್ವಶೀಮುಖಾಃ

Divine musicians (2), Fire (34), Marine fire (3)

(1.1.123) ಹಾಹಾ ಹೂಹೂಶ್ಚೈವಮಾದ್ಯಾ ಗಂಧರ್ವಾಸ್ತ್ರಿದಿವೌಕಸಾಂ

(1.1.124) ಅಗ್ನಿವೈಶ್ವಾನರೋ ವಹ್ನಿವೀತಿಹೋತ್ರೋ ಧನಂಜಯಃ

(1.1.125) ಕೃಪೀಟಯೋನಿರ್ಜ್ವಲನೋ ಜಾತವೇದಾಸ್ತನೂನಪಾತ್

(1.1.126) ಬರ್ಹಿಃ ಶುಷ್ಮಾ ಕೃಷ್ಣವರ್ತ್ಮಾ ಶೋಚಿಷ್ಕೇಶ ಉಷರ್ಬುಧಃ

- (1.1.127) ಆಶ್ರಯಾಶೋ ಬೃಹದ್ಭಾನುಃ ಕೃಶಾನುಃ ಪಾವಕೋನಲಃ
 (1.1.128) ರೋಹಿತಾಶ್ವೋ ವಾಯುಸಖಃ ಶಿಖಾವಾನಾಶುಶುಕ್ಷಣಿಃ
 (1.1.129) ಹಿರಣ್ಯರೇತಾ ಹುತಭುಗ್ ದಹನೋ ಹವ್ಯವಾಹನಃ
 (1.1.130) ಸಪ್ತಾರ್ಚಿದರ್ಮುನಾಃ ಶುಕ್ರಶ್ಚಿತ್ರಭಾನುವಿಭಾವಸುಃ
 (1.1.131) ಶುಚಿರಪ್ಪಿತ್ತಮೌರ್ವಸ್ತು ವಾಡವೋ ವಡವಾನಲಃ
 Flame (5), Spark (2), Burn (2)
 (1.1.132) ವಹ್ನೇರ್ಧ್ವಯೋರ್ಜ್ವಾಲಕೀಲಾವರ್ಚಿಹೇತಿಃ ಶಿಖಾ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ
 (1.1.133) ತ್ರಿಷು ಸ್ಫುಲಿಂಗೋಽಗ್ನಿಕಣಃ ಸಂತಾಪಃ ಸಂಜ್ವರಃ ಸಮೌ
 Meteor (1), Ash (5), Forest fire (3)
 (1.1.134) ಉಲ್ಕಾ ಸ್ಯಾನ್ ನಿರ್ಗತಜ್ವಾಲಾ ಭೂತಿರ್ಭಸಿತಭಸ್ಮನೀ
 (1.1.135) ಕ್ಷಾರೋ ರಕ್ಷಾ ಚ ದಾವಸ್ತು ದವೋ ವನಹುತಾಶನಃ
 Yama: god of death (14)
 (1.1.136) ಧರ್ಮರಾಜಃ ಪಿತೃಪತಿಃ ಸಮವರ್ತಿ ಪರೇತರಾಟ್
 (1.1.137) ಕೃತಾಂತೋ ಯಮುನಾಭ್ರಾತಾ ಶಮನೋ ಯಮರಾಡ್ ಯಮಃ
 (1.1.138) ಕಾಲೋ ದಂಡಧರಃ ಶ್ರಾದ್ಧದೇವೋ ವೈವಸ್ವತೋಽನ್ತಕಃ
 (1.1.139) ರಾಕ್ಷಸಃ ಕೋಣಪಃ ಕ್ರವ್ಯಾತ್ ಕ್ರವ್ಯಾದೋಽಸ್ರಪ ಆಶರಃ
 Giant, demon (15)
 (1.1.140) ರಾತ್ರಿಂಚರೋ ರಾತ್ರಿಚರಃ ಕರ್ಬುರೋ ನಿಕಷಾತ್ಮಜಃ
 (1.1.141) ಯಾತುಧಾನಃ ಪುಣ್ಯಜನೋ ನೈರ್ಮತೋ ಯಾತುರಕ್ಷನೀ
 Varuna: god of the sea (5)
 (1.1.142) ಪ್ರಚೇತಾ ವರುಣಃ ಪಾಶೀ ಯಾದಸಾಂಪತಿರಪ್ಪತಿಃ
 Vayu: (god of the) wind (20)
 (1.1.143) ಶ್ವಸನಃ ಸ್ಪರ್ಶನೋ ವಾಯುರ್ಮಾತರಿಶ್ವಾ ಸದಾಗತಿಃ
 (1.1.144) ಪೃಷದಶ್ವೋ ಗಂಧವಹೋ ಗಂಧವಾಹಾಽನಿಲಾಽಽಶುಗಾಃ
 (1.1.145) ಸಮೀರಮಾರುತಮರುಜ್ಜಗತ್ಪ್ರಾಣಸಮೀರಣಾಃ
 (1.1.146) ನಭಸ್ವದ್ವಾತಪವನಪವಮಾನಪ್ರಭಂಜನಾಃ
 Whirlwind, storm
 (1.1.147) ಪ್ರಕಂಪನೋ ಮಹಾವಾತೋ ಝಂಝಾವಾತಃ ಸವೃಷ್ಟಿಕಃ
 Five bodily winds in Ayurvedic classification, speed (5)
 (1.1.148) ಪ್ರಾಣೋಽಪಾನಃ ಸಮಾನಶ್ವೋದಾನವ್ಯಾನೌ ಚ ವಾಯವಃ
 (1.1.149) ಶರೀರಸ್ಥಾ ಇಮೇ ರಂಹಸ್ತರಸೀ ತು ರಯಃ ಸ್ಯದಃ
 (1.1.150) ಜವೋಽಥ ಶೀಘ್ರಂ ತ್ವರಿತಂ ಲಘು ಕ್ಷಿಪ್ರಮರಂ ದ್ರುತಂ

Quickly (11)

(1.1.151) ಸತ್ವರಂ ಚಪಲಂ ತೂರ್ಣಮವಿಲಂಬಿತಮಾಶು ಚ

Eternal (9), Excessive (14)

(1.1.152) ಸತತೇನಾರತಾಶ್ರಾಂತಸಂತತಾವಿರತಾನಿಶಂ

(1.1.153) ನಿತ್ಯಾನವರತಾಜಸ್ರಮಪ್ಯಧಾತಿಶಯೋ ಭರಃ

(1.1.154) ಅತಿವೇಲಭೃಶಾತ್ಯರ್ಥಾತಿಮಾತ್ರೋದ್ಗಾಢನಿರ್ಭರಂ

(1.1.155) ತೀವ್ರೈಕಾಂತನಿತಾಂತಾನಿ ಗಾಢಬಾಢದೃಢಾನಿ ಚ

(1.1.156) ಕ್ಲೀಬೇ ಶೀಘ್ರಾದ್ಯಸತ್ತ್ವೇ ಸ್ಯಾತ್ ತ್ರಿಷ್ಟೇಷಾಂ ಸತ್ತ್ವಗಾಮಿ ಯತ್

Kubera: god of wealth (17)

(1.1.157) ಕುಬೇರಸ್ಯ ಂಬಕಸಖೋ ಯಕ್ಷರಾಡ್ ಗುಹ್ಯಕೇಶ್ವರಃ

(1.1.158) ಮನುಷ್ಯಧರ್ಮಾ ಧನದೋ ರಾಜರಾಜೋ ಧನಾಧಿಪಃ

(1.1.159) ಕಿನ್ನರೇಶೋ ವೈಶ್ರವಣಃ ಪೌಲಸ್ತೋ ನರವಾಹನಃ

(1.1.160) ಯಕ್ಷೈಕಪಿಂಗೈಲವಿಲಶ್ರೀದಪುಣ್ಯಜನೇಶ್ವರಾಃ

Kubera's garden, son, place, city, attendants (4)

(1.1.161) ಅಸ್ಯೋದ್ಯಾನಂ ಚೈತ್ರರಥಂ ಪುತ್ರಸ್ತು ನಲಕೂಬರಃ

(1.1.162) ಕೈಲಾಸಃ ಸ್ಥಾನಮಲಕಾ ಪೂರ್ವಿಮಾನಂ ತು ಪುಷ್ಪಕಂ

(1.1.163) ಸ್ಯಾತ್ ಕಿನ್ನರಃ ಕಿಂಪುರುಷಸ್ತುರಂಗವದನೋ ಮಯುಃ

Treasure (2), the list of nine treasures is below:

(1.1.164) ನಿಧಿನಾಶೇವಧಿರ್ಭೇದಾಃ ಪದ್ಮಶಂಖಾಃಸದಯೋ ನಿಧೇಃ mark ಇತಿ
ಸ್ವರ್ಗವರ್ಗಃ ..

(1.1.165) ಮಹಾಪದ್ಮಶ್ಚ ಪದ್ಮಶ್ಚ ಶಂಖೋ ಮಕರಕಚ್ಚಪೌ

(1.1.166) ಮುಕುಂದಕುಂದನೀಲಾಶ್ಚ ಖರ್ವಶ್ಚ ನಿಧಯೋ ನವ

ವೈಮವರ್ಗಃ.

Sky or atmosphere (26)

(1.2.167) ದ್ಯೋದಿವೌ ದ್ವೇ ಸ್ತ್ರಿಯಾಮಭ್ಯಂ ವೈಮವರ್ಗಮಪುಷ್ಕರಮಂಬರಂ mark ಅಥ
ವೈಮವರ್ಗಃ .

(1.2.168) ನಭೋಽಂತರಿಕ್ಷಂ ಗಗನಮನಂತಂ ಸುರವರ್ತು ಖಂ

(1.2.169) ವಿಯದ್ ವಿಷ್ಣುಪದಂ ವಾ ತು ಪುಂಸ್ಯಾಕಾಶವಿಹಾಯಸೀ

(1.2.170) ವಿಹಾಸಯೋಽಪಿ ನಾಕೋಽಪಿ ದ್ಯುರಪಿ ಸ್ಯಾತ್ ತದವ್ಯಯಂ

- (1.2.171) ತಾರಾಪಥೋಽನ್ತರಿಕ್ಷಂ ಚ ಮೇಘಾಧ್ವಾ ಚ ಮಹಾಬಿಲಂ
 (1.2.172) ವಿಹಾಯಾಃ ಶಕುನೇ ಪುಂಸಿ ಗಗನೇ ಪುಂನಪುಂಸಕಂ mark ಇತಿ
 ವ್ಯೋಮವರ್ಗಃ ..

ದಿಗ್ವರ್ಗಃ.

- Directions or quarters (5), four directions or quarters, belonging to a direction
 (1.3.173) ದಿಶಸ್ತು ಕಕುಭಃ ಕಾಷ್ಠಾ ಆಶಾಶ್ಚ ಹರಿತಶ್ಚ ತಾಃ mark ಅಥ ದಿಗ್ವರ್ಗಃ .
 (1.3.174) ಪ್ರಾಚ್ಯವಾಚೀಪ್ರತೀಚ್ಯಸ್ತಾಃ ಪೂರ್ವದಕ್ಷಿಣಪಶ್ಚಿಮಾಃ
 (1.3.175) ಉತ್ತರಾದಿಗುದೀಚೀ ಸ್ಯಾದ್ಧಿಶ್ಯಂ ತು ತ್ರಿಷು ದಿಗ್ಭವೇ
 Belonging to respective direction or quarter
 (1.3.176) ಅವಾಗ್ಭವಮವಾಚೀನಮುದೀಚೀಚೀನಮುದಗ್ಭವಂ
 (1.3.177) ಪ್ರತ್ಯಗ್ಭವಂ ಪ್ರತೀಚೀನಂ ಪ್ರಾಚೀನಂ ಪ್ರಾಗ್ಭವಂ ತ್ರಿಷು
 Respective lords of the eight directions
 (1.3.178) ಇಂದ್ರೋ ವಹ್ನಿಃ ಪಿತೃಪತಿನೈರ್ಮುತೋ ವರುಣೋ ಮರುತ್
 (1.3.179) ಕುಬೇರ ಈಶಃ ಪತಯಃ ಪೂರ್ವಾಽಽದೀನಾಂ ದಿಶಾಂ ಕ್ರಮಾತ್
 Respective planets associated to the eight directions
 (1.3.180) ರವಿಃ ಶುಕ್ರೋ ಮಹೀಸೂನುಃ ಸ್ವರ್ಭಾನುಭಾನುಜೋ ವಿಧುಃ
 (1.3.181) ಬುಧೋ ಬೃಹಸ್ಪತಿಶ್ಚೇತಿ ದಿಶಾಂ ಚೈವ ತಥಾ ಗ್ರಹಾಃ
 Respective elephants associated to the eight directions
 (1.3.182) ಐರಾವತಃ ಪುಂಡರೀಕೋ ವಾಮನಃ ಕುಮುದೋಽಙ್ಗನಃ
 (1.3.183) ಪುಷ್ಪದಂತಃ ಸಾರ್ವಭೌಮಃ ಸುಪ್ರತೀಕಶ್ಚ ದಿಗ್ಗಜಾಃ
 Respective wives of the elephants
 (1.3.184) ಕರಿಣ್ಯೋಽಭ್ಯಮುಕಪಿಲಾಪಿಂಗಲಾಸನುಪಮಾಃ ಕ್ರಮಾತ್
 (1.3.185) ತಾಮ್ರಕರ್ಣೀ ಶುಭ್ರದಂತೀ ಚಾಽಙ್ಗನಾ ಚಾಽಙ್ಗನಾವತೀ
 Sector between directions (2), Inner space (2), Horizon (2)
 (1.3.186) ಕ್ಲಿಬಾಽವ್ಯಯಂ ತ್ವಪದಿಶಂ ದಿಶೋರ್ಮಧ್ಯೇ ವಿದಿಕ್ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ
 (1.3.187) ಅಭ್ಯಂತರಂ ತ್ವಂತರಾಲಂ ಚಕ್ರವಾಲಂ ತು ಮಂಡಲಂ
 Cloud (15), line of clouds (2), Belonging to clouds
 (1.3.188) ಅಭ್ರಂ ಮೇಘೋ ವಾರಿವಾಹಃ ಸ್ತನಯಿತ್ನುರ್ಬಲಾಹಕಃ
 (1.3.189) ಧಾರಾಧರೋ ಜಲಧರಸ್ತಡಿತ್ವಾನ್ ವಾರಿದೋಽಮ್ಬುಭೃತ್

- (1.3.190) ಘನಜೀಮೂತಮುದಿರಜಲಮುಗ್ಧಮಯೋನಯಃ
 (1.3.191) ಕಾದಂಬಿನೀ ಮೇಘಮಾಲಾ ತ್ರಿಷು ಮೇಘಭವೇಽಭಿಯಂ
 Thundering (3), Lightning (10), Thunderclap (2), Lightning flash (2)
 (1.3.192) ಸ್ತನಿತಂ ಗರ್ಜಿತಂ ಮೇಘನಿಘೋಷೇ ರಸಿತಾಽದಿ ಚ
 (1.3.193) ಶಂಪಾ ಶತಹ್ರದಾಹ್ರಾದಿನ್ಯೈರಾವತ್ಯಃ ಕ್ಷಣಪ್ರಭಾ
 (1.3.194) ತಡಿತ್ಸೈದಾಮನೀ ವಿದ್ಯುಚ್ಚಂಚಲಾ ಚಪಲಾ ಅಪಿ varಸೌದಾಮಿನೀ
 (1.3.195) ಸ್ಫೂರ್ಜಠುವರ್ಜನಿಘೋಷೋ ಮೇಘಜ್ಯೋತಿರಿರಂಮದಃ
 Rainbow (3),
 (1.3.196) ಇಂದ್ರಾಯುಧಂ ಶಕ್ರಧನುಸ್ತದೇವ ಋಜುರೋಹಿತಂ
 Rain (2), Drought (2), Continuous rain (2), Droplets
 (1.3.197) ವೃಷ್ಟಿವರ್ಷಂ ತದ್ವಿಘಾತೇಽವಗ್ರಾಹಾಽವಗ್ರಹೌ ಸಮೌ
 (1.3.198) ಧಾರಾಸಂಪಾತ ಆಸಾರಃ ಶೀಕರೋಂಬುಕಣಾಃ ಸ್ಮೃತಾಃ
 Hail (2), Cloudy day
 (1.3.199) ವಷೋಪಲಸ್ತು ಕರಕಾ ಮೇಘಚ್ಯನ್ನೇಽಕ್ಷಿ ದುರ್ದಿನಂ
 Covering (8)
 (1.3.200) ಅಂತರ್ಧಾ ವ್ಯವಧಾ ಪುಂಸಿ ತ್ವಂತರ್ಧಿರಪವಾರಣಂ
 (1.3.201) ಅಪಿಧಾನತಿರೋಧಾನಪಿಧಾನಾಽಽಚ್ಛಾದನಾನಿ ಚ
 Moon (20)
 (1.3.202) ಹಿಮಾಂಶುಶ್ಚಂದ್ರಮಾಶ್ಚಂದ್ರ ಇಂದುಃ ಕುಮುದಬಾಂಧವಃ
 (1.3.203) ವಿಧುಃ ಸುಧಾಂಶುಃ ಶುಭ್ರಾಂಶುರೋಷಧೀಶೋ ನಿಶಾಪತಿಃ
 (1.3.204) ಅಬ್ಜೋ ಜೈವಾತ್ಯಕಃ ಸೋಮೋ ಗ್ಲೌರ್ಮೃಗಾಂಕಃ ಕಲಾನಿಧಿಃ
 (1.3.205) ದ್ವಿಜರಾಜಃ ಶಶಧರೋ ನಕ್ಷತ್ರೇಶಃ ಕ್ಷಪಾಕರಃ
 Moon's sixteenth part, Full moon (2)
 (1.3.206) ಕಲಾ ತು ಷೋಡಶೋ ಭಾಗೋ ಬಿಂಬೋಽಸ್ತ್ರೀ ಮಂಡಲಂ ತ್ರಿಷು
 Piece, part (4), Half
 (1.3.207) ಭಿತ್ತಂ ಶಕಲಖಂಡೇ ವಾ ಪುಂಸ್ಯಧೋಽರ್ಧಂ ಸಮೇಂಶಕೇ
 Moonlight (3), Purity or brightness (2)
 (1.3.208) ಚಂದ್ರಿಕಾ ಕೌಮುದೀ ಜ್ಯೋತ್ಸ್ನಾ ಪ್ರಸಾದಸ್ತು ಪ್ರಸನ್ನತಾ
 Mark or spot (6)
 (1.3.209) ಕಲಂಕಾಂಕೌ ಲಾಂಛನಂ ಚ ಚಿಹ್ನಂ ಲಕ್ಷ್ಮ ಚ ಲಕ್ಷಣಂ
 Exquisite beauty, Splendour (4)
 (1.3.210) ಸುಷಮಾ ಪರಮಾ ಶೋಭಾ ಶೋಭಾ ಕಾಂತಿದ್ಯುತಿಶ್ಚವಿಃ

Snow or frost (7), Snowdrift, accumulated snow (2)

(1.3.211) ಅವಶ್ಯಾಯಸ್ತು ನೀಹಾರಸ್ತುಷಾರಸ್ತುಹಿನಂ ಹಿಮಂ

(1.3.212) ಪ್ರಾಲೇಯಂ ಮಿಹಿಕಾ ಚಾಸಥ ಹಿಮಾನೀ ಹಿಮಸಂಹತಿಃ

Coldness, Cold (7)

(1.3.213) ಶೀತಂ ಗುಣೇ ತದ್ವದರ್ಥಾಃ ಸುಷೀಮಃ ಶಿಶಿರೋ ಜಡಃ

(1.3.214) ತುಷಾರಃ ಶೀತಲಃ ಶೀತೋ ಹಿಮಃ ಸಪ್ತಾನ್ಯಲಿಂಗಕಾಃ

Dhruva (2), Agastya (3), Agastya's wife (also star names)

(1.3.215) ಧ್ರುವ ಔತ್ತಾನಪಾದಿಃ ಸ್ಯಾತ್ ಅಗಸ್ತ್ಯಃ ಕುಂಭಸಂಭವಃ

(1.3.216) ಮೈತ್ರಾವರುಣಿರಸ್ಯೈವ ಲೋಪಾಮುದ್ರಾ ಸಧರ್ಮಿಣೀ

Star or asterism (6), Names of the 27 constellations and their parts

(1.3.217) ನಕ್ಷತ್ರಮೃಕ್ಷಂ ಭಂ ತಾರಾ ತಾರಕಾಪೃಷ್ಠಂ ವಾ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ

(1.3.218) ದಾಕ್ಷಾಯಿಣ್ಯೋಽಶ್ವಿನೀತ್ಯಾದಿತಾರಾ ಅಶ್ವಯುಗಶ್ವಿನೀ

(1.3.219) ರಾಧಾವಿಶಾಖಾ ಪುಷ್ಯೇ ತು ಸಿದ್ಧತಿಷ್ಯಾ ಶ್ರವಿಷ್ಠಯಾ

(1.3.220) ಸಮಾ ಧನಿಷ್ಠಾಃ ಸ್ಯುಃ ಪ್ರೋಷ್ಠಪದಾ ಭಾದ್ರಪದಾಃ ಸ್ತ್ರಿಯಃ

(1.3.221) ಮೃಗಶೀರ್ಷಂ ಮೃಗಶಿರಸ್ತಸ್ಮಿನ್ನೇವಾಽಽಗ್ರಹಾಯಣೀ

(1.3.222) ಇಲ್ವಲಾಸ್ತಚ್ಚಿರೋದೇಶೇ ತಾರಕಾ ನಿವಸಂತಿ ಯಾಃ

Planet Jupiter (9)

(1.3.223) ಬೃಹಸ್ಪತಿಃ ಸುರಾಚಾರ್ಯೋ ಗೀಷ್ಪತಿರ್ಧಿಷಣೋ ಗುರುಃ

(1.3.224) ಜೀವ ಆಂಗಿರಸೋ ವಾಚಸ್ಪತಿಶ್ಚಿತ್ರಶಿಖಂಡಿಜಃ

Planet Venus (6)

(1.3.225) ಶುಕ್ರೋ ದೈತ್ಯಗುರುಃ ಕಾವ್ಯ ಉಶನಾ ಭಾರ್ಗವಃ ಕವಿಃ

Planet Mars (5), Planet Mercury (3)

(1.3.226) ಅಂಗಾರಕಃ ಕುಜೋ ಭೌಮೋ ಲೋಹಿತಾಂಗೋ ಮಹೀಸುತಃ

(1.3.227) ರೌಹಿಣೀಯೋ ಬುಧಃ ಸೌಮ್ಯಃ ಸಮೌ ಸೌರಿಶನೈಶ್ಚರೌ

Rahu or the ascending node (5)

(1.3.228) ತಮಸ್ತು ರಾಹುಃ ಸ್ವರ್ಭಾನುಃ ಸೈಂಹಿಕೇಯೋ ವಿಧುಂತುದಃ

Ursa major

(1.3.229) ಸಪ್ತರ್ಷಯೋ ಮರೀಚ್ಯತ್ರಿಮುಖಾಶ್ಚಿತ್ರಶಿಖಂಡಿನಃ

Rising of the Zodiac signs(Lagna), The zodiac

(1.3.230) ರಾಶೀನಾಮುದಯೋ ಲಗ್ನಂ ತೇ ತು ಮೇಷವೃಷಾದಯಃ

Sun (54)

(1.3.231) ಸೂರಸೂರ್ಯಾರ್ಯಮಾದಿತ್ಯದ್ವಾದಶಾತ್ಮದಿವಾಕರಾಃ

- (1.3.232) ಭಾಸ್ಕರಾಹಸ್ಕರಬ್ರಹ್ಮಪ್ರಭಾಕರವಿಭಾಕರಾಃ
 (1.3.233) ಭಾಸ್ವದ್ವಿವಸ್ವತ್ಸಪ್ತಾಶ್ವಹರಿದಶ್ವೋಷ್ಣರಶ್ಮಯಃ
 (1.3.234) ವಿಕರ್ತನಾರ್ಕಮಾರ್ತಂಡಮಿಹಿರಾರುಣಪೂಷಣಃ
 (1.3.235) ದ್ಯುಮಣಿಸ್ತರಣಿರ್ಮಿತ್ರಶ್ಚಿತ್ರಭಾನುವಿರೋಚನಃ
 (1.3.236) ವಿಭಾವಸುಗ್ರಹಪತಿಸ್ವಿಷಾಂಪತಿರಹರ್ಪತಿಃ
 (1.3.237) ಭಾನುಹರ್ಪತಃ ಸಹಸ್ರಾಂಶುಸ್ತಪನಃ ಸವಿತಾ ರವಿಃ
 (1.3.238) ಪದ್ಮಾಕ್ಷಸ್ತೇಜಸಾಂರಾಶಿಶ್ಚಾಯಾನಾಥಸ್ತಮಿಸ್ರಹಾ
 (1.3.239) ಕರ್ಮಸಾಕ್ಷೀ ಜಗಚ್ಚಕ್ಷುಲೋಕಬಂಧುಸ್ತಯೀತನುಃ
 (1.3.240) ಪ್ರದ್ಯೋತನೋ ದಿನಮಣಿಃ ಖದ್ಯೋತೋ ಲೋಕಬಾಂಧವಃ
 (1.3.241) ಇನೋ ಭಗೋ ಧಾಮನಿಧಿಶ್ಚಾಂಶುಮಾಲ್ಯಬ್ಜಿನೀಪತಿಃ
 Sun's three attendants, Sun's son (5), Halo (4)
 (1.3.242) ಮಾರಠಃ ಪಿಂಗಲೋ ದಂಡಶ್ಚಂಡಾಂಶೋಃ ಪಾರಿಪಾರ್ಶ್ವಕಾಃ
 (1.3.243) ಸೂರಸೂತೋಽರುಣೋಽನೂರುಃ ಕಾಶ್ಯಪಿರ್ಗರುಡಾಗ್ರಜಃ
 (1.3.244) ಪರಿವೇಷಸ್ತುಪರಿಧಿರುಪಸೂರ್ಯಕಮಂಡಲೇ
 Ray (11), Light or brightness (11), Sunlight (3)
 (1.3.245) ಕಿರಣೋಸ್ರಮಯೂಖಾಂಶುಗಭಸ್ತಿಘ್ನಣಿರಶ್ಮಯಃ
 (1.3.246) ಭಾನುಃ ಕರೋ ಮರೀಚಿಃ ಸ್ತ್ರೀಪುಂಸಯೋರ್ದೀಧಿತಿಃ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ
 (1.3.247) ಸ್ಯುಃ ಪ್ರಭಾರುಗ್ರಚಿಸ್ತ್ವಿಡ್ಭಾಶ್ಚವಿದ್ಯುತಿದೀಪ್ತಯಃ
 (1.3.248) ರೋಚಿಃ ಶೋಚಿರುಭೇ ಕ್ಲಿಬೇ ಪ್ರಕಾಶೋ ದ್ಯೋತ ಆತಪಃ
 Lukewarm (4), Very hot (4), Mirage (2)
 (1.3.249) ಕೋಷ್ಠಂ ಕವೋಷ್ಠಂ ಮಂದೋಷ್ಠಂ ಕದುಷ್ಠಂ ತ್ರಿಷು ತದ್ವತಿ
 (1.3.250) ತಿಗ್ಮಂ ತೀಕ್ಷ್ಣಂ ಖರಂ ತದ್ವನ್ಮಗತ್ಯಷ್ಟಾ ಮರೀಚಿಕಾ mark ಇತಿ ದಿಗ್ವರ್ಗಃ ..

ಕಾಲವರ್ಗಃ.

- Time (4), First (lunar calendar) day (2), Lunar day
 (1.4.251) ಕಾಲೋ ದಿಷ್ಟೋಽಪ್ಯನೇಹಾಪಿ ಸಮಯೋಽಪ್ಯಥ ಪಕ್ಷತಿಃ mark ಅಥ
 ಕಾಲವರ್ಗಃ
 Day (5), Morning (9), Evening (4)
 (1.4.252) ಪ್ರತಿಪದ್ ದ್ವೇ ಇಮೇ ಸ್ತ್ರೀತ್ವೇ ತದಾಽಽದ್ಯಾಸ್ತಿಥಯೋ ದ್ವಯೋಃ
 (1.4.253) ಘಸ್ತೋ ದಿನಾಽಹನೀ ವಾ ತು ಕ್ಲಿಬೇ ದಿವಸವಾಸರೌ

(1.4.254) ಪ್ರತ್ಯೂಷೋಽಹರ್ಮುಖಂ ಕಲ್ಯಮುಷಃಪ್ರತ್ಯುಷಸೀ ಅಪಿ

(1.4.255) ವ್ಯುಷ್ಟಂ ವಿಭಾತಂ ದ್ವೇ ಕ್ಲಿಬೇ ಪುಂಸಿ ಗೋಸರ್ಗ ಇಷ್ಯತೇ

(1.4.256) ಪ್ರಭಾತಂ ಚ ದಿನಾಂತೇ ತು ಸಾಯಂ ಸಂಧ್ಯಾ ಪಿತೃಪ್ರಸೂಃ

Three parts of the day, Night (12)

(1.4.257) ಪ್ರಾಹ್ಲಾಪರಾಹ್ಲಮಧ್ಯಾಹ್ನಾಸ್ತಿಸಂಧ್ಯಮಥ ಶರ್ವರೀ

(1.4.258) ನಿಶಾ ನಿಶೀಥಿನೀ ರಾತ್ರಿಸ್ತಿಯಾಮಾ ಕ್ಷಣದಾ ಕ್ಷಪಾ

(1.4.259) ವಿಭಾವರೀತಮಸ್ತಿನ್ಯಾ ರಜನೀ ಯಾಮಿನೀ ತಮೀ

Dark night, Moonlit night

(1.4.260) ತಮಿಸ್ರಾ ತಾಮಸೀ ರಾತ್ರಿರ್ಜ್ಯೋತ್ಸೀ ಚಂದ್ರಿಕಯಾನ್ವಿತಾ

Night together with adjoining days

(1.4.261) ಆಗಾಮಿವರ್ತಮಾನಾರ್ಹಯುಕ್ತಾಯಾಂ ನಿಶಿ ಪಕ್ಷಿಣೀ

Collection of nights, Late evening (2)

(1.4.262) ಗಣರಾತ್ರಂ ನಿಶಾ ಬಹ್ವ್ಯಃ ಪ್ರದೋಷೋ ರಜನೀಮುಖಂ

Midnight (2), A period of 3 hours (2)

(1.4.263) ಅರ್ಧರಾತ್ರನಿಶೀಥೌ ದ್ವೌ ದ್ವೌ ಯಾಮಪ್ರಹರೌ ಸಮೌ

Join of fortnights, Last days of fortnights (20)

(1.4.264) ಸ ಪರ್ವಸಂಧಿಃ ಪ್ರತಿಪತ್ನಂಚದಶ್ಯೋರ್ಯದಂತರಂ

Full moon day (2)

(1.4.265) ಪಕ್ಷಾಂತೌ ಪಂಚದಶ್ಯೌ ದ್ವೇ ಪೂರ್ಣಮಾಸೀ ತು ಪೌರ್ಣಿಮಾ
varಪೌರ್ಣಿಮಾಸೀ

Night of the almost full moon, Night of the really full moon

(1.4.266) ಕಲಾಹಿನೀ ಸಾಸನುಮತಿಃ ಪೂರ್ಣೇ ರಾಕಾ ನಿಶಾಕರೇ

New moon day (4)

(1.4.267) ಅಮಾವಾನ್ಯಾ ತ್ವಮಾವನ್ಯಾ ದರ್ಶಃ ಸೂರ್ಯೇಂದುಸಂಗಮಃ

Night mostly without moon, Night without any moon

(1.4.268) ಸಾ ದೃಷ್ಟೇಂದುಃ ಸಿನೀವಾಲೀ ಸಾ ನಷ್ಟೇಂದುಕಲಾ ಕುಹೂಃ

Eclipse, Eclipsed Sun or Moon

(1.4.269) ಉಪರಾಗೋ ಗ್ರಹೋ ರಾಹುಗ್ರಸ್ತೇ ತ್ವಿಂದೌ ಚ ಪೂಷ್ಣಿ ಚ

(1.4.270) ಸೋಪಫಲವೋಪರಕ್ತೌ ದ್ವೌ ಅಗ್ನ್ಯುತ್ಪಾತ ಉಪಾಹಿತಃ

Sun and Moon

(1.4.271) ಏಕಯೋಕ್ತ್ಯಾ ಪುಷ್ಪವಂತೌ ದಿವಾಕರನಿಶಾಕರೌ

Nimesha: Time needed for flickering of an eye

18 Nimesha = Kashtha, 30 Kashtha = Kala

(1.4.272) ಅಷ್ಟಾದಶ ನಿಮೇಷಾಸ್ತು ಕಾಷ್ಠಾ ತ್ರಿಂಶತ್ ತು ತಾಃ ಕಲಾ

30 Kala = Kshana, 12 Kshana = Muhurta

(1.4.273) ತಾಸ್ತು ತ್ರಿಂಶತ್ ಕ್ಷಣಸ್ತೇ ತು ಮುಹೂರ್ತೋ ದ್ವಾದಶಾಽಸ್ತಿಯಾಂ

30 Muhurta = (Full) day (24 Hours), 15 Days = PakSha (fortnight)

(1.4.274) ತೇ ತು ತ್ರಿಂಶದಹೋರಾತ್ರಃ ಪಕ್ಷಸ್ತೇ ದಶಪಂಚ ಚ

First and second fortnight, 2 fortnights = (Lunar) Month

(1.4.275) ಪಕ್ಷೌ ಪೂರ್ವಾಽಪರೌ ಶುಕ್ಲಕೃಷ್ಣೌ ಮಾಸಸ್ತು ತಾವುಭೌ

Two months = Ritu (season), 3 Ritus = Ayana (Semester)

(1.4.276) ದ್ವೌ ದ್ವೌ ಮಾರ್ಗಾದಿಮಾಸೌ ಸ್ಯಾದ್ಯತುಸ್ಪ್ರಯನಂ ತ್ರಿಭಿಃ

2 Ayana = Year, Equinox

(1.4.277) ಅಯನೇ ದ್ವೇ ಗತಿರುದಗ್ಧಕ್ಷಿಣಾಽರ್ಕಸ್ಯ ವತ್ಸರಃ

(1.4.278) ಸಮರಾತ್ರಿದಿವೇ ಕಾಲೇ ವಿಷುವದ್ವಿಷುವಂ ಚ ತತ್

Constellation names determine names for Full moon days and their months

For example, Pushya constellation names Paushi full moon night and Pausha month.

(1.4.279) ಪುಷ್ಪಯುಕ್ತಾ ಪೌರ್ಣಮಾಸೀ ಪೌಷೀ ಮಾಸೇ ತು ಯತ್ರ ಸಾ

(1.4.280) ನಾಮ್ನಾ ಸ ಪೌಷೋ ಮಾರ್ಗಾಽಽದ್ಯಾಶ್ಚೈವಮೇಕಾದಶಾಽಪರೇ

Margashirsha (9 th month) (4), Pausha (10 th) (3)

(1.4.281) ಮಾರ್ಗಶೀರ್ಷೇ ಸಹಾ ಮಾರ್ಗ ಆಗ್ರಹಾಯಣಿಕಶ್ಚ ಸಃ

(1.4.282) ಪೌಷೇ ತ್ರೈಷಸಹಸ್ಯೌ ದ್ವೌ ತಪಾ ಮಾರ್ಘೇಽಥ ಫಾಲ್ಗುನೇ

Magha (11 th) (2) Falguna (12 th) (3), Chaitra (1 st) (3)

(1.4.283) ಸ್ಯಾತ್ತಪಸ್ಯಃ ಫಾಲ್ಗುನಿಕಃ ಸ್ಯಾಚ್ಚೈತ್ರೇ ಚೈತ್ರೀಕೋ ಮಧುಃ

Vaishakh (2 nd) (3), Jyeshtha (3 rd) (2)

(1.4.284) ವೈಶಾಖೇ ಮಾರ್ಘವೋ ರಾಧೋ ಜ್ಯೇಷ್ಠೇ ಶುಕ್ರಃ ಶುಚಿಸ್ತ್ವಯಂ

Ashadha (4 th) (2), Shravana (5 th) (3)

(1.4.285) ಆಷಾಢೇ ಶ್ರಾವಣೇ ತು ಸ್ಯಾನ್ನಭಾಃ ಶ್ರಾವಣಿಕಶ್ಚ ಸಃ

Bhadrapada (6 th) (4), Ashvin (7 th) (3)

(1.4.286) ಸ್ಯುರ್ನಭಸ್ಯಪ್ರೌಷ್ಠಪದಭಾದ್ರಭಾದ್ರಪದಾಃ ಸಮಾಃ

(1.4.287) ಸ್ಯಾದಾಶ್ವಿನ ಇಷೋಽಪ್ಯಾಶ್ವಯುಜೋಽಪಿ ಸ್ಯಾತ್ಪು ಕಾರ್ತಿಕೇ varಕಾರ್ತಿಕೇ

Kartika (8 th) (4), Fall (Months 9-10), Winter (Months 11-12)

(1.4.288) ಬಾಹುಲೋರ್ಜೌ ಕಾರ್ತಿಕಿಕೋ ಹೇಮಂತಃ ಶಿಶಿರೋಽಸ್ತಿಯಾಂ

Spring (Months 1-2) (3), Summer (Months 3-4) (7)

- (1.4.289) ವಸಂತೇ ಪುಷ್ಪಸಮಯಃ ಸುರಭಿಗ್ರೀಷ್ಮ ಊಷ್ಮಕಃ
 (1.4.290) ನಿದಾಘ ಉಷ್ಣೋಪಗಮ ಉಷ್ಣ ಊಷ್ಮಾಗಮಸ್ತಪಃ
 Monsoon (Months 5-6) (2), Autumn (Months 7-8)
 (1.4.291) ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ ಪ್ರಾವೃಟ್ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ ಭೂಮ್ನಿ ವರ್ಷಾ ಅಥ ಶರತ್ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ
 Season, Year (6)
 (1.4.292) ಷಡಮೀ ಋತವಃ ಪುಂಸಿ ಮಾರ್ಗಾದೀನಾಂ ಯುಗೈಃ ಕ್ರಮಾತ್
 (1.4.293) ಸಂವತ್ಸರೋ ವತ್ಸರೋಽಬ್ದೋ ಹಾಯನೋಽಸ್ತ್ರೀ ಶರತ್ಸಮಾಃ
 Human Month = Ancestral day, Human year = Divine day
 (1.4.294) ಮಾಸೇನ ಸ್ಯಾದಹೋರಾತ್ರಃ ಪೈತ್ರೋ ವರ್ಷೇಣ ದೈವತಃ
 Human Yuga quartet = Divine Yuga, Divine 2000 Yuga = Brahma's day = Human kalpa
 (1.4.295) ದೈವೇ ಯುಗಸಹಸ್ರೇ ದ್ವೇ ಬ್ರಾಹ್ಮಃ ಕಲ್ಪಾ ತು ತೌ ನೃಣಾಂ
 Manvantara = 71 Divine yuga
 (1.4.296) ಮನ್ವಂತರಂ ತು ದಿವ್ಯಾನಾಂ ಯುಗಾನಾಮೇಕಸಪ್ತತಿಃ
 Destruction of world (between epochs) (5)
 (1.4.297) ಸಂವರ್ತಃ ಪ್ರಲಯಃ ಕಲ್ಪಃ ಕ್ಷಯಃ ಕಲ್ಪಾಂತ ಇತ್ಯಪಿ
 Sin (12), Virtue or merit (5)
 (1.4.298) ಅಸ್ತ್ರೀ ಪಂಕಂ ಪುಮಾನ್ವಾಪ್ನಾ ಪಾಪಂ ಕಿಲ್ಬಿಷಕಲ್ಮಷಂ
 (1.4.299) ಕಲುಷಂ ವೃಜಿನೈನೋಽಘಮಂಹೋ ದುರಿತದುಷ್ಕೃತಂ
 (1.4.300) ಸ್ಯಾದ್ಧರ್ಮಮಸ್ತ್ರಿಯಾಂ ಪುಣ್ಯಶ್ರೇಯಸೀ ಸುಕೃತಂ ವೃಷಃ
 Joy or happiness (12), Prosperity, blessing (12)
 (1.4.301) ಮುತ್ತೀತಿಃ ಪ್ರಮದೋ ಹರ್ಷಃ ಪ್ರಮೋದಾಽಽಮೋದನಮ್ಮದಾಃ
 (1.4.302) ಸ್ಯಾದಾನಂದಧುರಾನಂದಃ ಶರ್ಮಶಾತಸುಖಾನಿ ಚ
 (1.4.303) ಶ್ಲೋಶ್ರೇಯಸಂ ಶಿವಂ ಭದ್ರಂ ಕಲ್ಯಾಣಂ ಮಂಗಲಂ ಶುಭಂ
 (1.4.304) ಭಾವುಕಂ ಭವಿಕಂ ಭವ್ಯಂ ಕುಶಲಂ ಕ್ಷೇಮಮಸ್ತ್ರಿಯಾಂ
 (1.4.305) ಶಸ್ತಂ ಚಾಽಥ ತ್ರಿಷು ದ್ರವ್ಯೇ ಪಾಪಂ ಪುಣ್ಯಂ ಸುಖಾದಿ ಚ
 Excellent! (5), Good luck
 (1.4.306) ಮತಲ್ಲಿಕಾ ಮಚರ್ಚಿಕಾ ಪ್ರಕಾಂಡಮುದ್ಧತಲ್ಲಜೌ
 (1.4.307) ಪ್ರಶಸ್ತವಾಚಕಾನ್ಯಮೂನ್ಯಯಃ ಶುಭಾಽಽವಹೋ ವಿಧಿಃ
 Destiny or luck (6), Cause (3), Root cause
 (1.4.308) ದೈವಂ ದಿಷ್ಟಂ ಭಾಗಧೇಯಂ ಭಾಗ್ಯಂ ಸ್ತ್ರೀ ನಿಯತಿರ್ವಿಧಿಃ
 (1.4.309) ಹೇತುರ್ನಾ ಕಾರಣಂ ಬೀಜಂ ನಿದಾನಂ ತ್ವಾದಿಕಾರಣಂ
 Soul (3), State (of body etc.), Three Qualities (of all things)

- (1.4.310) ಕ್ಷೇತ್ರಜ್ಞ ಆತ್ಮಾ ಪುರುಷಃ ಪ್ರಧಾನಂ ಪ್ರಕೃತಿಃ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ
 (1.4.311) ವಿಶೇಷಃ ಕಾಲಿಕೋಽವಸ್ಥಾ ಗುಣಾಃ ಸತ್ತ್ವಂ ರಜಸ್ತಮಃ
 Birth (6), Living being (6)
 (1.4.312) ಜನುರ್ಜನನಜನ್ಮಾನಿ ಜನಿರುತ್ಪತ್ತಿರುದ್ಭವಃ
 (1.4.313) ಪ್ರಾಣೀ ತು ಚೇತನೋ ಜನ್ಮೀ ಜಂತುಜನ್ಮಶರೀರಿಣಃ
 Kind or type (3), Individuality, Mind (7)
 (1.4.314) ಜಾತಿರ್ಜಾತಂ ಚ ಸಾಮಾನ್ಯಂ ವ್ಯಕ್ತಿಸ್ತು ಪೃಥಗಾತ್ಮತಾ
 (1.4.315) ಚಿತ್ತಂ ತು ಚೇತೋ ಹೃದಯಂ ಸ್ವಾಂತಂ ಹೃನ್ಮಾನಸಂ ಮನಃ mark ಇತಿ
 ಕಾಲವರ್ಗಃ ..

ಧೀವರ್ಗಃ.

- Comprehension, intellect (14)
 (1.5.316) ಬುದ್ಧಿರ್ಮನೀಷಾ ಧಿಷಣಾ ಧೀಃ ಪ್ರಜ್ಞಾ ಶೇಮುಷೀ ಮತಿಃ mark ಅಥ
 ಧೀವರ್ಗಃ .
 (1.5.317) ಪ್ರೇಕ್ಷೋಪಲಭ್ನಿಶ್ಚಿತ್ತಂವಿತ್ವತಿಪಜ್ಞಾಪ್ತಿಚೇತನಾಃ
 Retentive intellect (1), Volition (1), Attention (3)
 (1.5.318) ಧೀರ್ಧಾರಣಾವತೀ ಮೇಧಾ ಸಂಕಲ್ಪಃ ಕರ್ಮ ಮಾನಸಂ
 (1.5.319) ಅವಧಾನಂ ಸಮಾಧಾನಂ ಪ್ರಣಿಧಾನಂ ತಥೈವ ಚ
 Awareness (2), Reflection (3), Reasoning (3), Doubt (4)
 (1.5.320) ಚಿತ್ತಾಭೋಗೋ ಮನಸ್ಕಾರಶ್ಚರ್ಚಾ ಸಂಖ್ಯಾ ವಿಚಾರಣಾ
 (1.5.321) ವಿಮರ್ಶೋ ಭಾವನಾ ಚೈವ ವಾಸನಾ ಚ ನಿಗದ್ಯತೇ
 (1.5.322) ಅಧ್ಯಾಹಾರಸ್ತರ್ಕ ಊಹೋ ವಿಚಿತ್ತಾ ತು ಸಂಶಯಃ
 (1.5.323) ಸಂದೇಹದ್ವಾಪರೌ ಚಾಥ ಸಮೌ ನಿರ್ಣಯನಿಶ್ಚಯೌ
 Heresy or atheism (2), Malice (2), Conclusion or theorem (2), Delusion (3)
 (1.5.324) ಮಿಥ್ಯಾದೃಷ್ಟಿನಾಸ್ತಿಕತಾ ವ್ಯಾಪಾದೋ ದ್ರೋಹಚಿಂತನಂ
 (1.5.325) ಸಮೌ ಸಿದ್ಧಾಂತರಾದ್ಧಾಂತೌ ಭ್ರಾಂತಿರ್ಮಿಥ್ಯಾಮತಿರ್ಭ್ರಮಃ
 Agreement (10)
 (1.5.326) ಸಂವಿದಾಗೋಃ ಪ್ರತಿಜ್ಞಾನಂ ನಿಯಮಾಶ್ರವಸಂಶ್ರವಾಃ
 (1.5.327) ಅಂಗೀಕಾರಾಭ್ಯುಪಗಮಪ್ರತಿಶ್ರವಸಮಾಧಯಃ
 Spiritual knowledge (1), Worldly or profane knowledge (1)

- (1.5.328) ಮೋಕ್ಷೇ ಧೀರ್ಜ್ಞಾನಮನ್ಯತ್ರ ವಿಜ್ಞಾನಂ ಶಿಲ್ಪಶಾಸ್ತ್ರಯೋಃ
Salvation or liberation (8), Spiritual ignorance (4)
- (1.5.329) ಮುಕ್ತಿಃ ಕೈವಲ್ಯನಿರ್ವಾಣಶ್ರೇಯೋನಿಶ್ರೇಯಸಾಮೃತಂ
- (1.5.330) ಮೋಕ್ಷೋಽಪವಗೋಽಥಾಜ್ಞಾನಮವಿದ್ಯಾಽಹಂಮತಿಃ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ
(Listed) five sense objects (3), Sense organs (3), Intellectual organ (1)
- (1.5.331) ರೂಪಂ ಶಬ್ದೋ ಗಂಧರಸಸ್ಪರ್ಶಾಶ್ಚ ವಿಷಯಾ ಅಮೀ
- (1.5.332) ಗೋಚರಾ ಇಂದ್ರಿಯಾರ್ಥಾಶ್ಚ ಹೃಷೀಕಂ ವಿಷಯೇಂದ್ರಿಯಂ
- (1.5.333) ಕರ್ಮೇಂದ್ರಿಯಂ ತು ಪಾಯ್ವಾದಿ ಮನೋನೇತ್ರಾದಿ ಧೀಂದ್ರಿಯಂ
Astringent (2), Sweet (1), Salty (1)
- (1.5.334) ತುವರಸ್ತು ಕಷಾಯೋಽಸ್ತ್ರೀ ಮಧುರೋ ಲವಣಃ ಕಟುಃ
Pungent (hot) (1), Sour (1), Tastes (all six) (1)
- (1.5.335) ತಿಕ್ತೋಽಮೃಶ್ಚ ರಸಾಃ ಪುಂಸಿ ತದ್ವತ್ಸು ಷಡಮೀ ತ್ರಿಷು
Aroma (1), Extremely pleasant smell (1), Permeating smell (2)
- (1.5.336) ವಿಮದೋಽತ್ಥೇ ಪರಿಮಲೋ ಗಂಧೇ ಜನಮನೋಹರೇ
- (1.5.337) ಆಮೋದಃ ಸೋಽತಿನಿರ್ಹಾರೀ ವಾಚ್ಯಲಿಂಗತ್ವಮಾಗುಣಾತ್
- (1.5.338) ಸಮಾಕರ್ಷೀ ತು ನಿರ್ಹಾರೀ ಸುರಭಿಘ್ರಾಣತರ್ಪಣಃ
Aromatics (4), Breath-freshner (2), Foul smelling (2), Rotten (1)
- (1.5.339) ಇಷ್ಟಗಂಧಃ ಸುಗಂಧಿಃ ಸ್ಯಾದಾಮೋದೀ ಮುಖವಾಸನಃ
- (1.5.340) ಪೂತಿಗಂಧಸ್ತು ದುರ್ಗಂಧೋ ವಿಸ್ರಂ ಸ್ಯಾದಾಮಗಂಧಿ ಯತ್
White (16), Grey (off-white) (2), Black or dark blue (7)
- (1.5.341) ಶುಕ್ಲಶುಭ್ರಶುಚಿಶ್ವೇತವಿಶದಶ್ವೇತಪಾಂಡರಾಃ
- (1.5.342) ಅವದಾತಃ ಸಿತೋ ಗೌರೋಽವಲಕ್ಷೋ ಧವಲೋಽರ್ಜುನಃ
- (1.5.343) ಹರಿಣಃ ಪಾಂಡುರಃ ಪಾಂಡುರೀಷತ್ಪಾಂಡುಸ್ತು ಧೂಸರಃ
- (1.5.344) ಕೃಷ್ಣೇ ನೀಲಾಸಿತಶ್ಯಾಮಕಾಲಶ್ಯಾಮಲಮೇಚಕಾಃ
Yellow (3), Green (3), Red (2), Crimson (1)
- (1.5.345) ಪೀತೋ ಗೌರೋ ಹರಿದ್ರಾಭಃ ಪಲಾಶೋ ಹರಿತೋ ಹರಿತ್
- (1.5.346) ಲೋಹಿತೋ ರೋಹಿತೋ ರಕ್ತಃ ಶೋಣಃ ಕೋಕನದಚ್ಛವಿಃ
Light pink (1), Dark pink (1), Brown (2), Purple (3)
- (1.5.347) ಅವ್ಯಕ್ತರಾಗಸ್ವ ರುಣಃ ಶ್ವೇತರಕ್ತಸ್ತು ಪಾಟಲಃ
- (1.5.348) ಶ್ಯಾವಃ ಸ್ಯಾತ್ಕಪಿಶೋ ಧೂಮ್ರಧೂಮಲೌ ಕೃಷ್ಣಲೋಹಿತೇ
Tawny (6), variegated (6)
- (1.5.349) ಕಡಾರಃ ಕಪಿಲಃ ಪಿಂಗೆಪಿಶಂಗೌ ಕದ್ಮುಪಿಂಗಲೌ

(1.5.350) ಚಿತ್ರಂ ಕಿರ್ಮೀರಕಲ್ಮಾಷಶಬ್ದಲೈತಾಶ್ಚ ಕರ್ಬುರೇ

Colors as words are masculine, as adjectives follow nouns

(1.5.351) ಗುಣೇ ಶುಕ್ಲಾದಯಃ ಪುಂಸಿ ಗುಣಲಿಂಗಾಸ್ತು ತದ್ವತಿ mark ಇತಿ ಧೀವರ್ಗಃ

..

ಶಬ್ದವರ್ಗಃ.

Talk or speech or language (13)

(1.6.352) ಬ್ರಾಹ್ಮೀ ತು ಭಾರತೀ ಭಾಷಾ ಗೀರ್ವಾಗ್ವಾಣೀ ಸರಸ್ವತೀ mark ಅಥ ಶಬ್ದಾದಿವರ್ಗಃ .

(1.6.353) ವ್ಯಾಹಾರ ಉಕ್ತಿರ್ಲಪಿತಂ ಭಾಷಿತಂ ವಚನಂ ವಚಃ

Corrupted (or changed) speech (2), word (1), Sentence (1)

(1.6.354) ಅಪಭ್ರಂಶೋಽಪಶಬ್ದಃ ಸ್ಯಾಚ್ಛಾಸ್ತ್ರೇ ಶಬ್ದಸ್ತು ವಾಚಕಃ

(1.6.355) ತಿಜ್ಞ್ ಸುಬಂತಚಯೋ ವಾಕ್ಯಂ ಕ್ರಿಯಾ ವಾ ಕಾರಕಾನ್ವಿತಾ

Vedas (scriptures) (4), Prescribed way of life (dharma) (1)

(1.6.356) ಶ್ರುತಿಃ ಸ್ತ್ರೀ ವೇದ ಆಮ್ನಾಯಸ್ತ್ರಯೀ ಧರ್ಮಸ್ತು ತದ್ವಿಧಿಃ

Three vedas (listed) (1), Subsidiary vedas (vedanga) (1), OM (2)

(1.6.357) ಸ್ತ್ರಿಯಾಮ್ನಾಕ್ ಸಾಮಯಜುಷೀ ಇತಿ ವೇದಾಸ್ತ್ರಯಸ್ತ್ರಯೀ

(1.6.358) ಶಿಕ್ಷೇತ್ಯಾದಿ ಶ್ರುತೇರಂಗಮೋಂಕಾರಪ್ರಣವೌ ಸಮೌ

History (2), Vedic accents (1), Logic (1), Ethics (1)

(1.6.359) ಇತಿಹಾಸಃ ಪುರಾವೃತ್ತಮುದಾತ್ಮಾದ್ಯಾಸ್ತ್ರಯಃ ಸ್ವರಾಃ

(1.6.360) ಆನ್ವೀಕ್ಷಿಕೇ ದಂಡನೀತಿಸ್ತರ್ಕವಿದ್ಯಾಽರ್ಥಶಾಸ್ತ್ರಯೋಃ

Tale (1), Epic story (1), Story (2), Riddle (2)

(1.6.361) ಆಖ್ಯಾಯಿಕೋಪಲಬ್ಧಾರ್ಥಾ ಪುರಾಣಂ ಪಂಚಲಕ್ಷಣಂ

(1.6.362) ಪ್ರಬಂಧಕಲ್ಪನಾ ಕಥಾ ಪ್ರವಕ್ಷಿಕಾ ಪ್ರಹೇಲಿಕಾ

Social code (Dharma) (1), Compendium (2)

(1.6.363) ಸ್ಮೃತಿಸ್ತು ಧರ್ಮಸಂಹಿತಾ ಸಮಾಹೃತಿಸ್ತು ಸಂಗ್ರಹಃ

Poetic challenge line for completion (1), Rumor (2)

(1.6.364) ಸಮಸ್ಯಾ ತು ಸಮಾಸಾರ್ಥಾ ಕಿಂವದಂತೀ ಜನಶ್ರುತಿಃ

News (4), Name (6), Call or summons (3), Collective call (1)

(1.6.365) ವಾರ್ತಾ ಪ್ರವೃತ್ತಿವೃತ್ತಾಂತ ಉದಂತಃ ಸ್ಯಾದಧಾಸ್ವಯಃ

- (1.6.366) ಆಖ್ಯಾಹ್ವೇ ಅಭಿಧಾನಂ ಚ ನಾಮಧೇಯಂ ಚ ನಾಮ ಚ
 (1.6.367) ಹೂತಿರಾಕಾರಣಾಽಽಹ್ವಾನಂ ಸಂಹೂತಿರ್ಬಹುಭಿಃ ಕೃತಾ
 Dispute or debate (2), Preface or introduction (2)
 (1.6.368) ವಿವಾದೋ ವ್ಯವಹಾರಃ ಸ್ಯಾದುಪನ್ಯಾಸಸ್ತು ವಾಚ್ಛುಖಂ
 Illustration or example (2), Oath (2), Question (3), Answer (2)
 (1.6.369) ಉಪೋದ್ಧಾತ ಉದಾಹಾರಃ ಶಪನಂ ಶಪಥಃ ಪುಮಾನ್
 (1.6.370) ಪ್ರಶೋಽನುಯೋಗಃ ಪೃಚ್ಛಾ ಚ ಪ್ರತಿವಾಕ್ಯೋತ್ತರೇ ಸಮೇ
 Groundless demand (2), False accusation (2), Rapture or roar (1)
 (1.6.371) ಮಿಥ್ಯಾಭಿಯೋಗೋಽಭ್ಯಾಖ್ಯಾನಮಥ ಮಿಥ್ಯಾಭಿಶಂಸನಂ
 (1.6.372) ಅಭಿಶಾಪಃ ಪ್ರಣಾದಸ್ತು ಶಬ್ದಃ ಸ್ಯಾದನುರಾಗಜಃ
 Fame (3), Praise (4), Repetition (1), Shouting (2)
 (1.6.373) ಯಶಃ ಕೀರ್ತಿಃ ಸಮಜ್ಞಾ ಚ ಸ್ತವಃ ಸ್ತೋತ್ರಂ ಸ್ತುತಿರ್ನುತಿಃ
 (1.6.374) ಆಮ್ರೇಡಿತಂ ದ್ವಿಸ್ತಿರುಕ್ತಮುಚ್ಛೈ ಘುರ್ಷ್ವಂ ತು ಘೋಷಣಾ
 Trembling (of speech in stress) (1), Censure, blame or contempt (10)
 (1.6.375) ಕಾಕುಃ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ ವಿಕಾರೋ ಯಃ ಶೋಕಭೀತ್ಯಾದಿಭಿರ್ಧ್ವನೇಃ
 (1.6.376) ಅವರ್ಣಾಽಕ್ಷೇಪನಿರ್ವಾದಪರೀವಾದಾಪವಾದವತ್.
 (1.6.377) ಉಪಕ್ರೋಶೋ ಜುಗುಪ್ಸಾ ಚ ಕುತ್ಸಾ ನಿಂದಾ ಚ ಗರ್ಹಣೇ
 Harsh speech (2), Reproach (1), Admonition or gossip (1)
 (1.6.378) ಪಾರುಷ್ಯಮತಿವಾದಃ ಸ್ಯಾದ್ ಭರ್ತ್ಸನಂ ತ್ವಪಕಾರಗೀಃ
 (1.6.379) ಯಃ ಸನಿಂದ ಉಪಾಲಂಭಸ್ತತ್ರ ಸ್ಯಾತ್ಪರಿಭಾಷಣಂ
 Accusation (of adultery) (1), Conversation (2), Rambling (speech) (1)
 (1.6.380) ತತ್ರ ತ್ವಾಕ್ಷಾರಣಾ ಯಃ ಸ್ಯಾದಾಕ್ರೋಶೋ ಮೈಥುನಂ ಪ್ರತಿ
 (1.6.381) ಸ್ಯಾದಾಭಾಷಣಮಾಲಾಪಃ ಪ್ರಲಾಪೋಽನರ್ಥಕಂ ವಚಃ
 repetitious speech (2), Lamentation (2)
 (1.6.382) ಅನುಲಾಪೋ ಮುಹುರ್ಭಾಷಾ ವಿಲಾಪಃ ಪರಿದೇವನಂ
 Quarrel (2), Familiar or confidential conversation (1)
 (1.6.383) ವಿಪ್ರಲಾಪೋ ವಿರೋಧೋಕ್ತಿಃ ಸಂಲಾಪೋ ಭಾಷಣಂ ಮಿಥಃ
 Good speech (2), Denial or excuse (2), Objection (3), Cursing (3)
 (1.6.384) ಸುಪ್ರಲಾಪಃ ಸುವಚನಮಪಲಾಪಸ್ತು ನಿಹ್ವವಃ
 (1.6.385) ಚೋದ್ಯಮಾಕ್ಷೇಪಾಽಭಿಯೋಗೌ ಶಾಪಾಽಕ್ರೋಶೌ ದುರೇಷಣಾ
 Sweet-talk (3), Message (2)
 (1.6.386) ಅಸ್ತ್ರೀ ಚಾಟು ಚಟು ಶ್ಲಾಘಾ ಪ್ರೇಮ್ಣಾ ಮಿಥ್ಯಾವಿಕತ್ಥನಂ

(1.6.387) ಸಂದೇಶವಾಗ್ವಾಚಿಕಂ ಸ್ಯಾದ್ವಾಗ್ಭೇದಾಸ್ತು ತ್ರಿಷೂತ್ತರೇ

Following adjectives of speech take appropriate genders

Inauspicious (1), Auspicious (1), Very sweet (1), Proper or coherent (2)

(1.6.388) ರುಶತೀ ವಾಗಕಲ್ಯಾಣೀ ಸ್ಯಾತ್ಕಲ್ಯಾ ತು ಶುಭಾತ್ಮಿಕಾ

(1.6.389) ಅತ್ಯರ್ಥಮಧುರಂ ಸಾಂತ್ವಂ ಸಂಗತಂ ಹೃದಯಂಗಮಂ

Harsh (2), Obscene or crude (2), Pleasing and true (1), Contradictory (2)

(1.6.390) ನಿಷ್ಕರಂ ಪರುಷಂ ಗ್ರಾಮ್ಯಮಶ್ಲೀಲಂ ಸೂನ್ಯತಂ ಪ್ರಿಯೇ

(1.6.391) ಸತ್ಯೇಽಥ ಸಂಕುಲಕ್ಲಿಷ್ಟೇ ಪರಸ್ಪರಪರಾಹತೇ

Slurred (1), Fast (1), Sputtered (1), Meaningless (1)

(1.6.392) ಲುಪ್ತವರ್ಣಪದಂ ಗ್ರಸ್ತಂ ನಿರಸ್ತಂ ತ್ವರಿತೋದಿತಂ

(1.6.393) ಅಂಬೂಕೃತಂ ಸನಿಷ್ಠೀವಮಬದ್ಧಂ ಸ್ಯಾದನರ್ಥಕಂ

Inappropriate (2), Oxymoron (1), Sarcastic (2), Loving (1)

(1.6.394) ಅನಕ್ಷರಮವಾಚ್ಯಂ ಸ್ಯಾದಾಹತಂ ತು ಮೃಷಾರ್ಥಕಂ

(1.6.395) ಸೋಲ್ಲಂಠನಂ ತು ಸೋತ್ಪಾಸಂ ಮಣಿತಂ ರತಿಕೂಚಿತಂ

Plain, pleasant, clear (5), Unclear or garbled (2), False (1)

(1.6.396) ಶ್ರಾವ್ಯಂ ಹೃದ್ಯಂ ಮನೋಹಾರಿ ವಿಸ್ವಷ್ಟಂ ಪ್ರಕಟೋದಿತಂ

(1.6.397) ಅಥ ಮಿಷ್ಟಮವಿಸ್ವಷ್ಟಂ ವಿತಥಂ ತ್ವನೃತಂ ವಚಃ

True (4)

(1.6.398) ಸತ್ಯಂ ತಥ್ಯಮೃತಂ ಸಮ್ಯಗಮೂನಿ ತ್ರಿಷು ತದ್ವತಿ

Sound (17), (Sound of) clothes or leaves (1)

(1.6.399) ಶಬ್ದೇ ನಿನಾದನಿನದಧ್ವನಿಧ್ವಾನರವಸ್ವನಾಃ

(1.6.400) ಸ್ವಾನನಿಘೋಷನಿಹ್ರಾದನಾದನಿಸ್ವಾನನಿಸ್ವನಾಃ

(1.6.401) ಆರವಾಽಽರಾವಸಂಠಾವವಿರಾವಾ ಅಥ ಮರ್ಮರಃ

(Sound of) ornaments (1), (sound of) string instruments (5), Same but louder (2)

(1.6.402) ಸ್ವನಿತೇ ವಸ್ತೃಪರ್ಣಾನಾಂ ಭೂಷಣಾನಾಂ ತು ಶಿಂಜಿತಂ

(1.6.403) ನಿಕ್ಷಾಣೋ ನಿಕ್ಷಣಃ ಕ್ಷಾಣಃ ಕ್ಷಣಃ ಕ್ಷಣನಮಿತ್ಯಪಿ

(1.6.404) ವೀಣಾಯಾಃ ಕ್ಷಣಿತೇ ಪ್ರಾದೇಃ ಪ್ರಕ್ಷಾಣಪ್ರಕ್ಷಣಾದಯಃ

Uproar (2), Uproar by birds (1), Echo (2), Singing (2)

(1.6.405) ಕೋಲಾಹಲಃ ಕಲಕಲಸ್ತಿರಶ್ಚಾಂ ವಾಶಿತಂ ರುತಂ

(1.6.406) ಸ್ತ್ರೀ ಪ್ರತಿಶ್ರುತ್ವತಿಧ್ವಾನೇ ಗೀತಂ ಗಾನಮಿಮೇ ಸಮೇ mark ಇತಿ ಶಬ್ದಾದಿ

ವರ್ಗಃ ..

ನಾಟ್ಯವರ್ಗಃ.

The seven notes. These are respectively natural sounds of:

Elephants, Cows, Goats, Peacocks, Curlews (krauncha), Horses, Cuckoos

In usual notation, these are: BDECFA G

Minute tone (1), Pleasing soft tone (1), Medium pitch (1), High pitch (1)

(1.7.407) ನಿಷಾದರ್ಷಭಗಾಂಧಾರಷಡ್ಜಮಧ್ಯಮಧೈವತಾಃ mark ಅಥ ನಾಟ್ಯವರ್ಗಃ

(1.7.408) ಪಂಚಮಶ್ಚೇತ್ಯಮೀ ಸಪ್ತ ತಂತ್ರೀಕಂಠೋತ್ಥಿತಾಃ ಸ್ವರಾಃ

(1.7.409) ಕಾಕಲೀ ತು ಕಲೇ ಸೂಕ್ಷ್ಮೇ ಧ್ವನೌ ತು ಮಧುರಾಸ್ಪುಟೇ

(1.7.410) ಕಲೋ ಮಂದ್ರಸ್ತು ಗಂಭೀರೇ ತಾರೋಽತ್ಯುಚ್ಛ್ರಿಸ್ತಯಸ್ತಿಷು

In the stomach form 22 low tones (Shruti). They become medium or high pitched if made in throat or head.

(1.7.411) ನೃಣಾಮುರಸಿ ಮಧ್ಯಸ್ಥೋ ದ್ವಾವಿಂಶತಿವಿಧೋ ಧ್ವನಿಃ

(1.7.412) ಸ ಮಂದ್ರಃ ಕಂಠಮಧ್ಯಸ್ಥಸ್ತಾರಃ ಶಿರಸಿ ಗೀಯತೇ

Harmony (1), Lute (veena) (3), Seven stringed lute (1)

(1.7.413) ಸಮನ್ವಿತಲಯಸ್ತ್ವೇಕತಾಲೋ ವೀಣಾ ತು ವಲ್ಲಕೀ

(1.7.414) ವಿಪಂಚೇ ಸಾ ತು ತಂತ್ರೀಭಿಃ ಸಪ್ತಭಿಃ ಪರಿವಾದಿನೀ

String instrument (1), Drum instrument (1), Wind instrument (1), Bell or gong (1)

(1.7.415) ತತಂ ವೀಣಾಽಽದಿಕಂ ವಾದ್ಯಮಾನಂದಂ ಮುರಜಾಽಽದಿಕಂ

(1.7.416) ವಂಶಾಽಽದಿಕಂ ತು ಸುಷಿರಂ ಕಾಂಸ್ಯತಾಲಾಽಽದಿಕಂ ಘನಂ

Any of these four instruments (2), Twofaced drum (2), Its three types

(1.7.417) ಚತುರ್ವಿಧಮಿದಂ ವಾದ್ಯಂ ವಾದಿತ್ರಾಽಽತೋದ್ಯನಾಮಕಂ

(1.7.418) ಮೃದಂಗಾ ಮುರಜಾ ಭೇದಾಸ್ತ್ವಂಕಾಽಽಲಿಂಗ್ಯೋರ್ವ್ಯಕಾಸ್ತ್ರಯಃ

Large drum (2), Kettle drum (2), Large kettle drum (2), Bow (for playing string instrument) (1)

(1.7.419) ಸ್ಯಾದ್ ಯಶಃಪಟಹೋ ಠಕ್ಯಾ ಭೇರೀ ಸ್ತ್ರೀ ದುಂದುಭಿಃ ಪುಮಾನ್

(1.7.420) ಆನಕಃ ಪಟಹೋಽಽಸ್ತ್ರೀ ಸ್ಯಾತ್ ಕೋಣೋ ವೀಣಾಽಽದಿವಾದನಂ

Parts of the lute: Neck (1), The bowl (2)

(1.7.421) ವೀಣಾದಂಡಃ ಪ್ರವಾಲಃ ಸ್ಯಾತ್ ಕಕುಭಸ್ತು ಪ್ರಸೇವಕಃ

The body (1), String attachment (1)

- (1.7.422) ಕೋಲಂಬಕಸ್ತು ಕಾಯೋಽಸ್ಯಾ ಉಪನಾಹೋ ನಿಬಂಧನಂ
Six names of other special drums, (Female) dancer (2)
- (1.7.423) ವಾದ್ಯಪ್ರಭೇದಾ ಡಮರುಮಡ್ಡುಡಿಂಡಿಮರುರ್ಝರಾಃ
- (1.7.424) ಮರ್ದಲಃ ಪಣವೋಽನ್ಯೇ ಚ ನರ್ತಕೀಲಾಸಿಕೇ ಸಮೇ
Dancing speeds low, medium, high, Beating time(1), Musical pause or rest (1)
- (1.7.425) ವಿಲಂಬಿತಂ ದ್ರುತಂ ಮಧ್ಯಂ ತತ್ತ್ವಮೋಘೋ ಘನಂ ಕ್ರಮಾತ್
- (1.7.426) ತಾಲಃ ಕಾಲಕ್ರಿಯಾಮಾನಂ ಲಯಃ ಸಾಮ್ಯಮಧಾಃಸ್ತ್ರಿಯಾಂ
Dance (6), The musical arts (dance, song, instrument) (1)
- (1.7.427) ತಾಂಡವಂ ನಟನಂ ನಾಟ್ಯಂ ಲಾಸ್ಯಂ ನೃತ್ಯಂ ಚ ನರ್ತನೇ
- (1.7.428) ತೌರ್ಯತ್ರಿಕಂ ನೃತ್ಯಗೀತವಾದ್ಯಂ ನಾಟ್ಯಮಿದಂ ತ್ರಯಂ
Female impersonator dancer in drama (3), Courtesan (1)
- (1.7.429) ಭ್ರಕುಂಸಶ್ಚ ಭ್ರಕುಂಸಶ್ಚ ಭ್ರಕುಂಸಶ್ಚೇತಿ ನರ್ತಕಃ
- (1.7.430) ಸ್ತ್ರೀವೇಷಧಾರೀ ಪುರುಷೋ ನಾಟ್ಯೋಕ್ತೌ ಗಣಿಕಾಜ್ಜುಕಾ
Husband of sister (1), Learned man (1), Father (1), Prince (2)
- (1.7.431) ಭಗಿನೀಪತಿರಾವೃತ್ತೋ ಭಾವೋ ವಿದ್ವಾನಧಾಃಸವುಕಃ
- (1.7.432) ಜನಕೋ ಯುವರಾಜಸ್ತು ಕುಮಾರೋ ಭರ್ತೃದಾರಕಃ
King (2), Princess (1), Queen (1), Other wives of a king (1)
- (1.7.433) ರಾಜಾ ಭಟ್ಟಾರಕೋ ದೇವಸ್ತತ್ಸತಾ ಭರ್ತೃದಾರಿಕಾ
- (1.7.434) ದೇವೀ ಕೃತಾಭಿಷೇಕಾಯಾಮಿತರಾಸು ತು ಭಟ್ಟಿನೀ
Interjection for a forbidden act (1), King's brother-in-law (1)
- (1.7.435) ಅಬ್ರಹ್ಮಣ್ಯಮವಧ್ಯೋಕ್ತೌ ರಾಜಶ್ಯಾಲಸ್ತು ರಾಷ್ಟ್ರಿಯಃ
Mother (1), Young lass (2), Venerable man (1), Catastrophe or end of drama (2)
- (1.7.436) ಅಂಬಾ ಮಾತಾಽಥ ಬಾಲಾ ಸ್ಯಾದ್ವಾಸೂರಾರ್ಯಸ್ತು ಮಾರಿಷಃ
- (1.7.437) ಅತ್ತಿಕಾ ಭಗಿನೀ ಜ್ಯೇಷ್ಠಾ ನಿಷ್ಠಾನಿರ್ವಹಣೇ ಸಮೇ
Vocatives for different female servants (1) each, Gesture (2), Expressive gesture (2)
- (1.7.438) ಹಂಡೇ ಹಂಜೇ ಹಲಾಽಽಹ್ವಾನೇ ನೀಚಾಂ ಚೇಟೀಂ ಸಖೀಂ ಪ್ರತಿ
- (1.7.439) ಅಂಗಹಾರೋಽಙ್ಗವಿಕ್ಷೇಪೋ ವ್ಯಂಜಕಾಽಭಿನಯೌ ಸಮೌ
Acting by body or expression (1), Eight types of emotions (rasa) listed
- (1.7.440) ನಿರ್ವೃತ್ತೇ ತ್ವಂಗಸತ್ತ್ವಾ ಭ್ಯಾಂ ದ್ವೇ ತ್ರಿಷ್ವಾಂಗಿಕಸಾತ್ತ್ವಿಕೇ
- (1.7.441) ಶೃಂಗಾರವೀರಕರುಣಾಽದ್ಭುತಹಾಸ್ಯಭಯಾನಕಾಃ
Love emotion (3), Heroism (2), Tenderness (7), Merriment (3), Disgust(2)
- (1.7.442) ಬೀಭತ್ಸರೌದ್ರೌ ಚ ರಸಾಃ ಶೃಂಗಾರಃ ಶುಚಿರುಜ್ಜ್ವಲಃ

- (1.7.443) ಉತ್ಸಾಹವರ್ಧನೋ ವೀರಃ ಕಾರುಣ್ಯಂ ಕರುಣಾ ಘೃಣಾ
 (1.7.444) ಕೃಪಾ ದಯಾಸನುಕಂಪಾ ಸ್ಯಾದನುಕ್ರೋಶೋಽಪ್ಯಥೋ ಹಸಃ
 (1.7.445) ಹಾಸೋ ಹಾಸ್ಯಂ ಚ ಬೀಭತ್ಸಂ ವಿಕೃತಂ ತ್ರಿಷ್ಟಿದಂ ದ್ವಯಂ
 Wonderment (4), Terror (9), Anger or horror (2), Fear (6)
 (1.7.446) ವಿಸ್ಮಯೋಽದ್ಭುತಮಾಶ್ಚರ್ಯಂ ಚಿತ್ರಮಪ್ಯಥ ಭೈರವಂ
 (1.7.447) ದಾರುಣಂ ಭೀಷಣಂ ಭೀಷ್ಮಂ ಘೋರಂ ಭೀಮಂ ಭಯಾನಕಂ
 (1.7.448) ಭಯಂಕರಂ ಪ್ರತಿಭಯಂ ರೌದ್ರಂ ತೂಗ್ರಮಮೀ ತ್ರಿಷು
 (1.7.449) ಚತುರ್ದಶ ದರಸ್ತಾಸೋ ಭೀತಿಭೀಃ ಸಾಧ್ವಸಂ ಭಯಂ
 Mental sentiment or attitude (1), Expression of it (1)
 (1.7.450) ವಿಕಾರೋ ಮಾನಸೋ ಭಾವೋಽನುಭಾವೋ ಭಾವಬೋಧಕಃ
 Pride (5), Arrogance (6), Disrespect (9)
 (1.7.451) ಗರ್ವೋಽಭಿಮಾನೋಽಹಂಕಾರೋ ಮಾನಶ್ಚಿತ್ತಸಮುನ್ನತಿಃ
 (1.7.452) ದರ್ಪೋಽವಲೋಕೋಽವಷ್ಟಂಭಶ್ಚಿತ್ತೋದ್ರೇಕಃ ಸ್ಮಯೋ ಮದಃ
 (1.7.453) ಅನಾದರಃ ಪರಿಭವಃ ಪರೀಭಾವಸ್ತಿರಸ್ಮಿಯಾ
 (1.7.454) ರೀಡಾಽವಮಾನನಾಽವಜ್ಞಾಽವಹೇಲನಮಸೂಕ್ಷ್ಮಣಂ
 Modesty or shame (5), Bashfulness (1)
 (1.7.455) ಮಂದಾಕ್ಷಂ ಹ್ರಿಸ್ತಪಾ ವ್ರೀಡಾ ಲಜ್ಜಾ ಸಾಽಪತ್ರಪಾಽನ್ಯತಃ
 Patience, tolerance (2), Greed (for other's property) (1)
 (1.7.456) ಕ್ಷಾಂತಿಸ್ತಿತ್ವಾಽಭಿಧ್ಯಾ ತು ಪರಸ್ಯ ವಿಷಯೇ ಸ್ಪೃಹಾ
 Jealousy or envy (2), Nitpicking (1), Enmity (3), Grief (3)
 (1.7.457) ಅಕ್ಷಾಂತಿರೀಷ್ಯಾಽಸೂಯಾ ತು ದೋಷಾಽಸರೋಪೋ ಗುಣೇಷ್ಟಪಿ
 (1.7.458) ವೈರಂ ವಿರೋಧೋ ವಿದ್ವೇಷೋ ಮನ್ಯುಶೋಕೌ ತು ಶುಕ್ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ
 Repentance (3), Wrath or rage (7)
 (1.7.459) ಪಶ್ಚಾತ್ತಾಪೋಽನುತಾಪಶ್ಚ ವಿಪ್ರತೀಸಾರ ಇತ್ಯಪಿ
 (1.7.460) ಕೋಪಕ್ರೋಧಾಽಮರ್ಷರೋಷಪ್ರತಿಘಾ ರುಟ್ಟುಧೌ ಸ್ತ್ರಿಯಾ
 Character or good conduct (1), Insanity (2)
 (1.7.461) ಶುಚೌ ತು ಚರಿತೇ ಶೀಲಮುನ್ಮಾದಶ್ಚಿತ್ತವಿಭ್ರಮಃ
 Affection or kindness (3), Desire or wish (12), Lust (1)
 (1.7.462) ಪ್ರೇಮಾ ನಾ ಪ್ರಿಯತಾ ಹಾರ್ದಂ ಪ್ರೇಮ ಸ್ನೇಹೋಽಥ ದೋಹದಂ
 (1.7.463) ಇಚ್ಛಾ ಕಾಂಕ್ಷಾ ಸ್ಪೃಹೇಹಾ ತೃಡ್ ವಾಂಛಾ ಲಿಪ್ಸಾ ಮನೋರಥಃ
 (1.7.464) ಕಾಮೋಽಭಿಲಾಷಽಂತರ್ಷಶ್ಚ ಸೋಽತ್ಯರ್ಥಂ ಲಾಲಸಾ ದ್ವಯೋಃ
 Moral reflection (1), Mental decease (1) Recollection (3) Anxiety (2)

- (1.7.465) ಉಪಾಧಿನಾ ಧರ್ಮಚಿಂತಾ ಪುಂಸ್ಯಾಧಿರ್ಮಾನಸೀ ವ್ಯಥಾ
 (1.7.466) ಸ್ಯಾಚ್ಚಿಂತಾ ಸ್ತ್ರೀತಿರಾಧ್ಯಾನಮುತ್ಕಂಠೋತ್ಕಲಿಕೇ ಸಮೇ
 Perseverance or enthusiasm (2), Fortitude (1)
 (1.7.467) ಉತ್ಸಾಹೋಽಧ್ಯವಸಾಯಃ ಸ್ಯಾತ್ ಸ ವೀರ್ಯಮತಿಶಕ್ತಿಭಾಕ್
 Fraud or deceit (9), Carelessness or error (2)
 (1.7.468) ಕಪಟೋಽಸ್ತ್ರೀ ವ್ಯಾಜದಂಭೋಪಧಯಶ್ಚದ್ವೈತವೇ
 (1.7.469) ಕುಸೃತಿನಿರ್ಕೃತಿಃ ಶಾರ್ಢ್ಯಂ ಪ್ರಮಾದೋಽನವಧಾನತಾ
 Eagerness or curiosity (4), Women's affectionate actions (six listed) (1)
 (1.7.470) ಕೌತೂಹಲಂ ಕೌತುಕಂ ಚ ಕುತುಕಂ ಚ ಕುತೂಹಲಂ
 (1.7.471) ಸ್ತ್ರೀಣಾಂ ವಿಲಾಸಬಿಬ್ಬೋಕವಿಭ್ರಮಾ ಲಲಿತಂ ತಥಾ
 (1.7.472) ಹೇಲಾ ಲೀಲೇತ್ಯಮೀ ಹಾವಾಃ ಕ್ರಿಯಾಃ ಶೃಂಗಾರಭಾವಜಾಃ
 Sport or amusement (6), Concealment or disguise (3)
 (1.7.473) ದ್ರವಕೇಲಿಪರೀಹಾಸಾಃ ಕ್ರೀಡಾ ಲೀಲಾ ಚ ನರ್ಮ ಚ
 (1.7.474) ವ್ಯಾಜೋಽಪದೇಶೋ ಲಕ್ಷ್ಯಂ ಚ ಕ್ರೀಡಾ ಖೇಲಾ ಚ ಕೂರ್ಧನಂ
 Sweat (3), Unconsciousness (2), camouflage (2), Excitement or hurry (2)
 (1.7.475) ಘರ್ಮೋ ನಿರಾಘಃ ಸ್ವೇದಃ ಸ್ಯಾತ್ಪ್ರಲಯೋ ನಷ್ಟಚೇಷ್ಟತಾ
 (1.7.476) ಅವಹಿತಾಕಾರಗುಪ್ತಿಃ ಸಮೌ ಸಂವೇಗಸಂಭ್ರಮೌ
 Three laughs: loud articulated (1), smile (1), laugh (1), Thrill (goosepimples) (2)
 (1.7.477) ಸ್ಯಾದಾಚ್ಛುರಿತಕಂ ಹಾಸಃ ಸೋತ್ಪಾಸಃ ಸ ಮನಾಕ್ ಸ್ಮಿತಂ
 (1.7.478) ಮಧ್ಯಮಃ ಸ್ಯಾದ್ವಿಹಸಿತಂ ರೋಮಾಂಚೋ ರೋಮಹರ್ಷಣಂ
 Weeping (3), Yawning (2), Dishonest talk (2), Deviation or failure (2)
 (1.7.479) ಕ್ಷಂದಿತಂ ರುದಿತಂ ಕ್ರುಷ್ಣಂ ಜ್ಯಂಭಸ್ತು ತ್ರಿಷು ಜ್ಯಂಭಣಂ
 (1.7.480) ವಿಪ್ರಲಂಭೋ ವಿಸಂವಾದೋ ರಿಂಗಣಂ ಸ್ವಲನಂ ಸಮೇ
 Sleep (5), Sleepiness or lassitude (2), Frown (3)
 (1.7.481) ಸ್ಯಾನ್ನಿದ್ರಾ ಶಯನಂ ಸ್ವಾಪಃ ಸ್ವಪ್ನಃ ಸಂವೇಶ ಇತ್ಯಪಿ
 (1.7.482) ತಂದ್ರೀ ಪ್ರಮೀಲಾ ಭ್ರಕುಟಿರ್ಭುಕುಟಿರ್ಭೂಕುಟಿಃ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ
 (Angry) staring (1), Natural state or nature (5), trembling (2), Elation or festival (5)
 (1.7.483) ಅದೃಷ್ಟಿಃ ಸ್ಯಾದಸೌಮ್ಯೋಽಕ್ಷಿ ಸಂಸಿದ್ಧಿಪ್ರಕೃತೀ ತ್ವಿಮೇ
 (1.7.484) ಸ್ವರೂಪಂ ಚ ಸ್ವಭಾವಶ್ಚ ನಿಸರ್ಗಶ್ಚಾಥ ವೇಪಥುಃ
 (1.7.485) ಕಂಪೋಽಥ ಕ್ಷಣ ಉದ್ಧರ್ಷೋ ಮಹ ಉದ್ಧವ ಉತ್ಸವಃ mark ಇತಿ
 ನಾಟ್ಯವರ್ಗಃ

ಪಾತಾಲಭೋಗಿವರ್ಗಃ

Nether world (5), Hole or empty space (11)

The word ಸುಷಿರಂ has a variant ಶುಷಿರಂ. Similar for ಸುಷಿಃ also

(1.8.486) ಅಧೋಭುವನಪಾತಾಲಂ ಬಲಿಸದ್ಮ ರಸಾತಲಂ mark ಅಥ

ಪಾತಾಲಭೋಗಿವರ್ಗಃ

(1.8.487) ನಾಗಲೋಕೋಽಥ ಕುಹರಂ ಸುಷಿರಂ ವಿವರಂ ಬಿಲಂ

(1.8.488) ಭಿದ್ರಂ ನಿವ್ಯಥನಂ ರೋಕಂ ರಂಧ್ರಂ ಶ್ವಭ್ರಂ ವಪಾ ಸುಷಿಃ

Hole in the ground (2), Darkness (5), Complete darkness (1), Partial darkness (1)

(1.8.489) ಗರ್ತಾವಟೌ ಭುವಿ ಶ್ವಭ್ರೇ ಸರಂಧ್ರೇ ಸುಷಿರಂ ತ್ರಿಷು

(1.8.490) ಅಂಧಕಾರೋಽಸ್ತ್ರಿಯಾಂ ಧ್ವಾಂತಂ ತಮಿಸ್ರಂ ತಮಿರಂ ತಮಃ

(1.8.491) ಧ್ವಾಂತೇ ಗಾಢೇಽನ್ತಮಸಂ ಕ್ಷೀಣೇಽವತಮಸಂ ತಮಃ

Universal darkness (1), Snake (2), King of snakes (2), A type of snake (2), Python or large snake (3)

(1.8.492) ವಿಷ್ವಕ್ಸಂತಮಸಂ ನಾಗಾಃ ಕಾದ್ರವೇಯಾಸ್ತದೀಶ್ವರಃ

(1.8.493) ಶೇಷೋಽನಂತೋ ವಾಸುಕಿಸ್ತು ಸರ್ಪರಾಜೋಽಥ ಗೋನಸೇ

(1.8.494) ತಿಲಿತ್ಸಃ ಸ್ಯಾದಜಗರೇ ಶಯುವಾಹಸ ಇತ್ಯುಭೌ

Water snake (2), A type of nonpoisonous snake (2), A variegated snake (2), Shedded snake (2)

(1.8.495) ಅಲಗದೋರ್ ಜಲವ್ಯಾಲಃ ಸಮೌ ರಾಜಿಲಡುಂಡುಭೌ

(1.8.496) ಮಾಲುಧಾನೋ ಮಾತುಲಾಹಿನಿರ್ಮುಕ್ತೋ ಮುಕ್ತಕಂಚುಕಃ

Snake or serpent (33)

(1.8.497) ಸರ್ಪಃ ಪೃಥಾಕುರ್ಭುಜಗೋ ಭುಜಂಗೋಽಹಿರ್ಭುಜಂಗಮಃ

(1.8.498) ಆಶೀವಿಷೋ ವಿಷಧರಶ್ಚಕ್ರೇ ವ್ಯಾಲಃ ಸರೀಸೃಪಃ

(1.8.499) ಕುಂಡಲೀ ಗುಢಪಾಚ್ಚಕ್ಷುಃಶ್ರವಾಃ ಕಾಕೋದರಃ ಫಣೀ

(1.8.500) ದರ್ವೀಕರೋ ದೀರ್ಘಪೃಷ್ಠೋ ದಂದಶೂಕೋ ಬಿಲೇಶಯಃ

(1.8.501) ಉರಗಃ ಪನ್ನಗೋ ಭೋಗೀ ಜಿಹ್ವಗಃ ಪವನಾಶನಃ

(1.8.502) ಲೇಲಿಹಾನೋ ದ್ವಿರಸನೋ ಗೋಕರ್ಣಃ ಕಂಚುಕೀ ತಥಾ

(1.8.503) ಕುಂಭೀನಸಃ ಫಣಧರೋ ಹರಿಭೋಗಧರಸ್ತಥಾ

Body of a snake (1), Fang (2), Pertaining to a snake (1), Hood of a snake(2)

(1.8.504) ಅಹೇಃ ಶರೀರಂ ಭೋಗಃ ಸ್ಯಾದಾಶೀರಪ್ಯಹಿದಂಷ್ಟ್ರಿಕಾ

(1.8.505) ತ್ರಿಷ್ವಾಹೇಯಂ ವಿಷಾಸನ್ಧ್ಯಾದಿ ಸ್ಫಟಾಯಾಂ ತು ಫಣಾ ದ್ವಯೋಃ

Snake's venom (3), List of nine specific venoms

(1.8.506) ಸಮೌ ಕಂಚುಕನಿರ್ಮೋಕೌ ಕ್ಷೇ ಳಡಸ್ತು ಗರಲಂ ವಿಷಂ

(1.8.507) ಪುಂಸಿ ಕ್ಲಿಬೇ ಚ ಕಾಕೋಲಕಾಲಕೂಟಹಲಾಹಲಾಃ

(1.8.508) ಸೌರಾಷ್ಟ್ರಿಕಃ ಶೌಕ್ಲಿಕೇಯೋ ಬ್ರಹ್ಮಪುತ್ರಃ ಪ್ರದೀಪನಃ

(1.8.509) ದಾರದೋ ವತ್ಸನಾಭಶ್ಚ ವಿಷಭೇದಾ ಅಮೀ ನವ

Poison expert (2), Snake catcher (2)

(1.8.510) ವಿಷವೈದ್ಯೋ ಜಾಂಗುಲಿಕೋ ವ್ಯಾಲಗ್ರಾಹ್ಯಹಿತುಂಡಿಕಃ mark ಇತಿ
ಪಾತಾಲಭೋಗಿವರ್ಗಃ

ನರಕವರ್ಗಃ

Hell (4), Six specific hells listed, (Hell-bound) souls (1), River in hell (1), Misery (in hell) (1)

(1.9.511) ಸ್ಯಾನ್ನಾರಕಸ್ತು ನರಕೋ ನಿರಯೋ ದುರ್ಗತಿಃ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ mark ಅಥ
ನರಕವರ್ಗಃ

(1.9.512) ತದ್ಭೇದಾಸ್ತಪನಾಽವೀಚಿಮಹಾರೌರವರೌರವಾಃ

(1.9.513) ಸಂಘಾತಃ ಕಾಲಸೂತ್ರಂ ಚೇತ್ಯಾದ್ಯಾಃ ಸತ್ತ್ವಾಸ್ತು ನಾರಕಾಃ

(1.9.514) ಪ್ರೇತಾ ವೈತರಣೀ ಸಿಂಧುಃ ಸ್ಯಾದಲಕ್ಷ್ಮೀಸ್ತು ನಿರ್ಋತಿಃ

Condemnation (to hell) (2), Agony (3)

(1.9.515) ವಿಷ್ಣಿರಾಜೂಃ ಕಾರಣಾ ತು ಯಾತನಾ ತೀವ್ರವೇದನಾ

Pain or suffering of various types (9)

(1.9.516) ಪೀಡಾ ಬಾಧಾ ವ್ಯಥಾ ದುಃಖಮಾಮನಸ್ಯಂ ಪ್ರಸೂತಿಜಂ

(1.9.517) ಸ್ಯಾತ್ಕಷ್ಟಂ ಕೃಚ್ಛಮಾಭೀಲಂ ತ್ರಿಷ್ಟೇಷಾಂ ಭೇದ್ಯಗಾಮಿ ಯತ್ mark ಇತಿ
ನರಕವರ್ಗಃ

ವಾರಿವರ್ಗಃ

Sea or ocean (15), Specific oceans (two listed)

(1.10.518) ಸಮುದ್ರೋಽಭಿರಕೂಪಾರಃ ಪಾರಾವಾರಃ ಸರಿತ್ವತಿಃ mark ಅಥ
ವಾರಿವರ್ಗಃ

- (1.10.519) ಉದನ್ವಾನುದಧಿಃ ಸಿಂಧುಃ ಸರಸ್ವಾನ್ವಾಗರೋಽರ್ಣವಃ
 (1.10.520) ರತ್ನಾಕರೋ ಜಲನಿಧಿಯಾದಃಪತಿರಪಾಂಪತಿಃ
 (1.10.521) ತಸ್ಯ ಪ್ರಭೇದಾಃ ಕ್ಷೀರೋದೋ ಲವಣೋದಸ್ತಧಾಸಪರೇ
 Water (27), watery (2)
 (1.10.522) ಆಪಃ ಸ್ತ್ರೀ ಭೂಮ್ನಿ ವಾವಾರಿ ಸಲಿಲಂ ಕಮಲಂ ಜಲಂ
 (1.10.523) ಪಯಃ ಕೀಲಾಲಮಮೃತಂ ಜೀವನಂ ಭುವನಂ ವನಂ
 (1.10.524) ಕಬಂಧಮುದಕಂ ಪಾಥಃ ಪುಷ್ಕರಂ ಸರ್ವತೋಮುಖಂ
 (1.10.525) ಅಂಭೋಽರ್ಣಸ್ತೋಯಪಾನೀಯನೀರಕ್ಷೀರಾಂಬುಶಂಬರಂ
 (1.10.526) ಮೇಘಪುಷ್ಪಂ ಘನರಸಸ್ತಿಷು ದ್ವೇ ಆಪ್ಯಮಮ್ಮಯಂ
 Wave (4), Big wave (2), Whirlpool (1), Droplet (4)
 (1.10.527) ಭಂಗಸ್ತರಂಗ ಊರ್ಮಿರ್ವಾ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ ವೀಚಿರಥೋರ್ಮಿಷು
 (1.10.528) ಮಹತ್ಸೂಲೋಲಕಲ್ಲೋಲೌ ಸ್ಯಾದಾವತೋಽಮ್ಭಸಾಂ ಭ್ರಮಃ
 (1.10.529) ಪೃಷಂತಿಬಿಂದುಪೃಷತಾಃ ಪುಮಾಂಸೋ ವಿಪುಷಃ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ
 Circular motion in a water drain (4), Bank or shore (5)
 (1.10.530) ಚಕ್ರಾಣಿ ಪುಟಭೇದಾಃ ಸ್ಯುರ್ಭ್ರಮಾಶ್ಚ ಜಲನಿರ್ಗಮಾಃ
 (1.10.531) ಕೂಲಂ ರೋಧಶ್ಚ ತೀರಂ ಚ ಪ್ರತೀರಂ ಚ ತಟಂ ತ್ರಿಷು
 Two banks listed, The channel or bed of a river (1)
 (1.10.532) ಪಾರಾವಾರೇ ಪರಾರ್ವಾಚೀ ತೀರೇ ಪಾತ್ರಂ ತದಂತರಂ
 Island (2), Islet in the river bank (1), Sandy beach (2)
 (1.10.533) ದ್ವೀಪೋಽಸ್ತ್ರಿಯಾಮಂತರೀಪಂ ಯದಂತರ್ವಾರಿಣಸ್ತಟಂ
 (1.10.534) ತೋಯೋತ್ಥಿತಂ ತತ್ಪುಲಿನಂ ಸೈಕತಂ ಸಿಕತಾಮಯಂ
 Mud or clay (5), Overflow (2), Ditches (for water) made in dry beds (2)
 (1.10.535) ನಿಷದ್ವರಸ್ತು ಜಂಬಾಲಃ ಪಂಕೋಽಸ್ತ್ರೀ ಶಾದಕರ್ದಮೌ
 (1.10.536) ಜಲೋಚ್ಛ್ವಾಸಾಃ ಪರೀವಾಹಾಃ ಕೂಪಕಾಸ್ತು ವಿದಾರಕಾಃ
 Navigable (1), Boat (3), Raft or small boat (3), Stream of water (1)
 (1.10.537) ನಾವ್ಯಂ ತ್ರಿಲಿಂಗಂ ನೌತಾಯೇ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ ನೌಸ್ತರಣಿಸ್ತರಿಃ
 (1.10.538) ಉಡುಪಂ ತು ಪ್ಲವಃ ಕೋಲಃ ಸ್ರೋತೋಽಮ್ಭಸರಣಂ ಸ್ವತಃ
 Toll (for crossing river) (2), Wooden water carrier (1), Merchants on waterways (2),
 Helmsman (2)
 (1.10.539) ಆತರಸ್ತರಪಣ್ಯಂ ಸ್ಯಾದ್ ದ್ರೋಣೀ ಕಾಷ್ಠಾಂಬುವಾಹಿನೀ
 (1.10.540) ಸಾಂಯಾತ್ರಿಕಃ ಪೋತವಣಿಕ್ ಕರ್ಣಧಾರಸ್ತು ನಾವಿಕಃ
 Steersman or rower (2), Mast (2), Oar (2), Rudder (2)

- (1.10.541) ನಿಯಾಮಕಾಃ ಪೋತವಾಹಾಃ ಕೂಪಕೋ ಗುಣವೃಕ್ಷಕಃ
 (1.10.542) ನೌಕಾದಂಡಃ ಕ್ಷೇಪಣೀ ಸ್ಯಾದರಿತ್ರಂ ಕೇನಿಪಾತಕಃ
 Scraper or shovel (2), Bucket (2), Half of a boat (1), Alit (1)
- (1.10.543) ಅಭಿಃ ಸ್ತ್ರೀ ಕಾಷ್ಠಕುದ್ದಾಲಃ ಸೇಕಪಾತ್ರಂ ತು ಸೇಚನಂ
 (1.10.544) ಕ್ಲಿಬೀರ್ಧನಾವಂ ನಾವೋರ್ಧೇರ್ತೀತನೌಕೇತಿನು ತ್ರಿಷು
 Clear or transparent (2), Turbid (3), Deep (3), Shallow (1)
- (1.10.545) ತ್ರಿಷ್ವಾಗಾಧಾತ್ಪ್ರಸನ್ನೋಚ್ಚಃ ಕಲುಷೋನಚ್ಚ ಆವಿಲಃ
 (1.10.546) ನಿಷ್ಕಂ ಗಭೀರಂ ಗಂಭೀರಮುತ್ತಾನಂ ತದ್ವಿಪರ್ಯಯೇ
 Bottomless or very deep (2), Fisherman (3), (Fishing) net (2), (Hemp) rope (2)
- (1.10.547) ಅಗಾಧಮತಲಸ್ಪರ್ಶೇ ಕೈವರ್ತೇ ದಾಶಧೀವರೌ
 (1.10.548) ಆನಾಯಃ ಪುಂಸಿ ಜಾಲಂ ಸ್ಯಾಚ್ಛಣಸೂತ್ರಂ ಪವಿತ್ರಕಂ
 Fish storage (2), Fishing (2), Fish (8), Specific (flat) fish (2)
- (1.10.549) ಮತ್ಸ್ಯಾಧಾನೀ ಕುವೇಣೀ ಸ್ಯಾದ್ ಬಡಿಶಂ ಮತ್ಸ್ಯವೇಧನಂ
 (1.10.550) ಪೃಥುರೋಮಾ ಝಷೋ ಮತ್ಸ್ಯೋ ಮೀನೋ ವೈಸಾರಿಣೋಽಣ್ಣಜಃ
 (1.10.551) ವಿಸಾರಃ ಶಕುಲೀ ಚಾಧ ಗಡಕಃ ಶಕುಲಾರ್ಭಕಃ
 Porpoise (2), Specific small fish (2), Type of carp (2), Type of white fish (2)
- (1.10.552) ಸಹಸ್ರದಂಷ್ಟ್ರಃ ಪಾರೀನ ಉಲೂಪೀ ಶಿಶುಕಃ ಸಮೌ
 (1.10.553) ನಲಮೀನಶ್ಚಿಲಿಚಿಮಃ ಪ್ರೋಷ್ಣೀ ತು ಶಫರೀ ದ್ವಯೋಃ
 Tiny fish (1), List of specific seven fishes, Aquatic creatures (2)
- (1.10.554) ಕ್ಷುದ್ರಾಂಡಮತ್ಸ್ಯಸಂಘಾತಃ ಪೋತಾಧಾನಮಥೋ ಝಷಾಃ
 (1.10.555) ರೋಹಿತೋ ಮದ್ಗುರಃ ಶಾಲೋ ರಾಜೀವಃ ಶಕುಲಸ್ತಿಮಿಃ
 (1.10.556) ತಿಮಿಂಗಿಲಾದಯಶ್ಚಾಥ ಯಾದಾಂಸಿ ಜಲಜಂತವಃ
 List of four aquatic creatures, Crab (2), Turtle or tortoise (3)
- (1.10.557) ತದ್ಭೇದಾಃ ಶಿಶುಮಾರೋದ್ರಶಂಕವೋ ಮಕರಾದಯಃ
 (1.10.558) ಸ್ಯಾತ್ಕುಲೀರಃ ಕರ್ಕಟಕಃ ಕೂರ್ಮೇ ಕಮರಕಚ್ಚಪೌ
 Shark (2), Crocodile (2), Worm (3), Crocodile in Ganges (2)
- (1.10.559) ಗ್ರಾಹೋವಹಾರೋ ನಕ್ರಸ್ತು ಕುಂಭೀರೋಽಥ ಮಹೀಲತಾ
 (1.10.560) ಗಂಡೂಪದಃ ಕಿಂಚುಲಕೋ ನಿಹಾಕಾ ಗೋಧಿಕಾ ಸಮೇ
 Leech (3), Pearl oyster (2), Conch (2)
- (1.10.561) ರಕ್ತಪಾ ತು ಜಲೌಕಾಯಾಂ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ ಭೂಮ್ನಿ ಜಲೌಕಸಃ
 (1.10.562) ಮುಕ್ತಾಸ್ತೋಽಟಃ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ ಶುಕ್ತಿಃ ಶಂಖಃ ಸ್ಯಾತ್ಕಂಬುರಸ್ತ್ರಿಯೌ
 Small shell (2), Bivalve shell (2), Frog (6)

- (1.10.563) ಕ್ಷುದ್ರಶಂಖಾಃ ಶಂಖನಖಾಃ ಶಂಬೂಕಾ ಜಲಶುಕ್ತಯಃ
 (1.10.564) ಭೇಕೇ ಮಂಡೂಕವರ್ಷಾಭೂಶಾಲೂರಪ್ಲವದರ್ದುರಾಃ
 Small worm (2), Female frog (2), Female turtle (2)
 (1.10.565) ಶಿಲೀ ಗಂಡೂಪದೀ ಭೇಕೀ ವರ್ಷಾಭ್ಜೀ ಕಮರೀ ಡುಲೀಃ
 Female sheat fish (1), Cocle (2), Lake or pond (2), Deep lake (1)
 (1.10.566) ಮದ್ಗುರಸ್ಯ ಪ್ರಿಯಾ ಶೃಂಗೀ ದುರ್ನಾಮಾ ದೀರ್ಘಕೋಶಿಕಾ
 (1.10.567) ಜಲಾಶಯಾ ಜಲಾಧಾರಾಸ್ತತ್ರಾಗಾಧಜಲೋ ಹ್ರದಃ
 Trough near a well (2), Well (4)
 (1.10.568) ಆಹಾವಸ್ತು ನಿಪಾನಂ ಸ್ಯಾದುಪಕೂಪಜಲಾಶಯೇ
 (1.10.569) ಪುಂಸ್ಯೇವಾನ್ಘಃ ಪ್ರಹಿಃ ಕೂಪ ಉದಪಾನಂ ತು ಪುಂಸಿ ವಾ
 Wooden contraption for extracting water from well (1), Facing of well
 (1.10.570) ನೇಮಿಸ್ತಿಕಾಸ್ಯ ವೀನಾಹೋ ಮುಖಬಂಧನಮಸ್ಯ ಯತ್
 Square or large pond (2), Natural pond (2)
 (1.10.571) ಪುಷ್ಕರಿಣ್ಯಾಂ ತು ಖಾತಂ ಸ್ಯಾದಖಾತಂ ದೇವಖಾತಕಂ
 Deep pond or tank (5), Basin (2), Large circular reservoir (2)
 (1.10.572) ಪದ್ಮಾಕರಸ್ತಡಾಗೋಸ್ತೀ ಕಾಸಾರಃ ಸರಸೀ ಸರಃ
 (1.10.573) ವೇಶಂತಃ ಪಲ್ವಲಂ ಚಾಲ್ಪಸರೋ ವಾಪೀ ತು ದೀರ್ಘಿಕಾ
 Moat or ditch (2), Dike or dam (1), Watering basin around a tree (3), River (16)
 (1.10.574) ಖೇಯಂ ತು ಪರಿಖಾಧಾರಸ್ತ್ವಂಭಸಾಂ ಯತ್ರ ಧಾರಣಂ
 (1.10.575) ಸ್ಯಾದಾಲವಾಲಮಾವಾಲಮಾವಾಪೋಽಥ ನದೀ ಸರಿತ್
 (1.10.576) ತರಂಗಿಣೀ ಶೈವಲಿನೀ ತಟಿನೀ ಹ್ರಾದಿನೀ ಧುನೀ
 (1.10.577) ಸ್ರೋತಸ್ತಿನೀ ದ್ವೀಪವತೀ ಸ್ರವಂತೀ ನಿಮ್ಮಗಾಪಗಾ
 (1.10.578) ಕೂಲಂಕಷಾ ನಿರ್ಝರಿಣೀ ರೋಧೋವಕ್ರಾ ಸರಸ್ವತೀ
 River Ganges (8)
 (1.10.579) ಗಂಗಾ ವಿಷ್ಣುಪದೀ ಜಹ್ನುತನಯಾ ಸುರನಿಮ್ಮಗಾ
 (1.10.580) ಭಾಗೀರಥೀ ತ್ರಿಪಥಗಾ ತ್ರಿಸ್ರೋತಾ ಭೀಷ್ಮಸೂರಪಿ
 River Yamuna (4), River Narmada (4)
 (1.10.581) ಕಾಲಿಂದೀ ಸೂರ್ಯತನಯಾ ಯಮುನಾ ಶಮನಸ್ವಸಾ
 (1.10.582) ರೇವಾ ತು ನರ್ಮದಾ ಸೋಮೋದ್ಭವಾ ಮೇಕಲಕನ್ಯಕಾ
 River created at the time of Gauri's marriage (2), River brought down by
 ಕಾರ್ತವೀರ್ಯಾರ್ಜುನ(2)
 (1.10.583) ಕರತೋಯಾ ಸದಾನೀರಾ ಬಾಹುದಾ ಸೈತವಾಹಿನೀ

River Shatardu (2), River Vipasha (2), River Shona (2), Canal (1)

(1.10.584) ಶತದ್ರುಸ್ತು ಶುತುದ್ರಿಃ ಸ್ಯಾದ್ವಿಪಾಶಾ ತು ವಿಪಾಟ್ ಸ್ತ್ರಿಯಾಂ

(1.10.585) ಶೋಣೋ ಹಿರಣ್ಯವಾಹಃ ಸ್ಯಾತ್ಕಲ್ಯಾನ್ವಾ ಕೃತ್ರಿಮಾ ಸರಿತ್

List of five rivers, additional list includes: ಕೌಶಿಕೀ, ಗಂಡಕೀ, ಚರ್ಮಣ್ಣತೀ, ಗೋದಾ, ವೇಣೀ etc.

Mouth of a river (1), Channel or water-course (1)

(1.10.586) ಶರಾವತೀ ವೇತ್ರವತೀ ಚಂದ್ರಭಾಗಾ ಸರಸ್ವತೀ

(1.10.587) ಕಾವೇರೀ ಸರಿತೋಽನ್ಯಾಶ್ಚ ಸಂಭೇದಃ ಸಿಂಧುಸಂಗಮಃ

(1.10.588) ದ್ವಯೋಃ ಪ್ರಣಾಲೀ ಪಯಸಃ ಪದವ್ಯಾಂ ತ್ರಿಷು ತೂತ್ತರೌ

Things born in a river ದೇವಿಕಾ or ಸರಯೂಃ sample construction

(1.10.589) ದೇವಿಕಾಯಾಂ ಸರಯ್ವಾಂ ಚ ಭವೇ ದಾವಿಕಸಾರವೌ

Night-blooming lotus: White (2), Red (2)

(1.10.590) ಸೌಗಂಧಿಕಂ ತು ಕಹ್ಲಾರಂ ಹಲ್ಲಕಂ ರಕ್ತಸಂಧ್ಯಕಂ

Water lily (2), Blue (2), White (2), Root (of) lily (1), Pistia Stratiotes (2)

(1.10.591) ಸ್ಯಾದುತ್ತಲಂ ಕುವಲಯಮಥ ನೀಲಾಂಬುಜನ್ಮ ಚ

(1.10.592) ಇಂದೀವರಂ ಚ ನೀಲೇಽಸ್ಮಿನ್ನಿತೇ ಕುಮುದಕೈರವೇ

(1.10.593) ಶಾಲೂಕಮೇಷಾಂ ಕಂದಃ ಸ್ಯಾದ್ವಾರಿಪರ್ಣೀ ತು ಕುಂಭಿಕಾ

Aquatic plant, moss (3), Full of lilies (2), Full of lotuses (3)

(1.10.594) ಜಲನೀಲೀ ತು ಶೈವಾಲಂ ಶೈವಲೋಽಥ ಕುಮುದ್ವತೀ

(1.10.595) ಕುಮುದಿನ್ಯಾಂ ನಲಿನ್ಯಾಂ ತು ಬಿಸಿನೀಪದ್ಮಿನೀಮುಖಾಃ

Lotus (16)

(1.10.596) ವಾ ಪುಂಸಿ ಪದ್ಮಂ ನಲಿನಮರವಿಂದಂ ಮಹೋತ್ಪಲಂ

(1.10.597) ಸಹಸ್ರಪತ್ರಂ ಕಮಲಂ ಶತಪತ್ರಂ ಕುಶೇಶಯಂ

(1.10.598) ಪಂಕೇರುಹಂ ತಾಮರಸಂ ಸಾರಸಂ ಸರಸೀರುಹಂ

(1.10.599) ಬಿಸಪ್ರಸೂನರಾಜೀವಪುಷ್ಕರಾಽಮ್ಬೋರುಹಾಣಿ ಚ

Lotus: white (2), red (3), Stalk of water lily (3)

(1.10.600) ಪುಂಡರೀಕಂ ಸಿತಾಂಭೋಜಮಥ ರಕ್ತಸರೋರುಹೇ

(1.10.601) ರಕ್ತೋತ್ಪಲಂ ಕೋಕನದಂ ನಾಲೋ ನಾಲಮಥಾಽಸ್ತ್ರಿಯಾಂ

Lotus fibre (2), Collection of water lilies (1)

The words ಖಂಡಾ or ಷಂಡ mean an assemblage in general.

(1.10.602) ಮೃಣಾಲಂ ಬಿಸಮಬ್ಜಾದಿಕದಂಬೇ ಖಂಡಮಸ್ತ್ರಿಯಾಂ

Parts of water lily: root (2), filament (2), new leaf (2), Lotus seed (2)

(1.10.603) ಕರಹಾಟಃ ಶಿಫಾಕಂದಃ ಕಿಂಜಲ್ಕಃ ಕೇಸರೋಽಸ್ತ್ರಿಯಾಂ

(1.10.604) ಸಂವರ್ತಿಕಾ ನವದಲಂ ಬೀಜಕೋಶೋ ವರಾಟಕಃ mark ಇತಿ
ವಾರಿವರ್ಗಃ

ಇತಿ

ಕಾಂಡಸಮಾಪ್ತಿಃ.

All the 10 chapters of the first part with main and related words are thus finished.

(1.11.605) ಉಕ್ತಂ ಸ್ವವೈರ್ಯಮದಿಕ್ಕಾಲಧೀಶಬ್ಧಾದಿ ಸನಾಟ್ಕಕಂ

(1.11.606) ಪಾತಾಲಭೋಗಿನರಕಂ ವಾರಿ ಚೈಷಾಂ ಚ ಸಂಗತಂ

(1.11.607) ಇತ್ಯಮರಸಿಂಹಕೃತೌ ನಾಮಲಿಂಗಾನುಶಾಸನೇ

(1.11.608) ಸ್ವರಾದಿಕಾಂಡಃ ಪ್ರಥಮಃ ಸಾಂಗ ಏವ ಸಮರ್ಥಿತಃ

ಇತಿ

Encoded and proofread by Avinash Sathaye sohum at ms.uky.edu

Proofread by Arun questions.sanskrit at gmail.com

Wed Aug 21 16:17:39 EDT 1996

Avinash : Original 1940 edition by Panshikar,
except it was Nirnayasagar Press not Chaukhamba.

Arun : My first reference text is the V. S. Pansikar edition
published by Chaukhamba Sanskrit Sansthan,
with the Amaraviveka of Maheshvar. My second
reference is the edition by Krishnaji Govind Oka,
with the amarakoSodghATana of Kshirasvamin.

Amarakosha or Namalinganushasanam, Thesaurus Chapter 1
pdf was typeset on March 24, 2024

Please send corrections to sanskrit@cheerful.com

